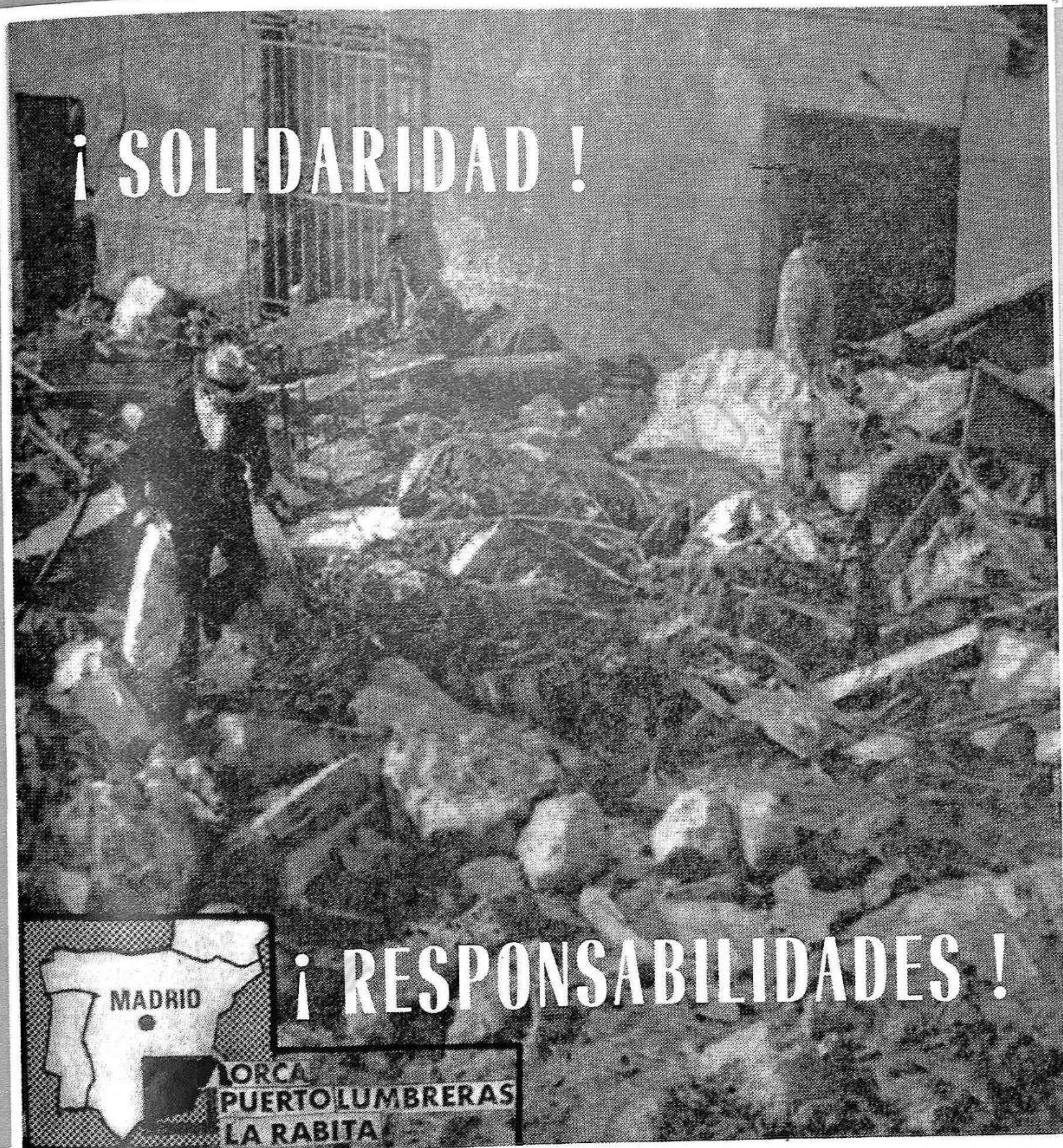


**CHILE : Voces de la  
Resistencia**



**¡ SOLIDARIDAD !**

**¡ RESPONSABILIDADES !**



**LA EMIGRACION  
CON CHILE :**

**Gran Acto  
en París**

**MEDIO-ORIENTE :**

**Razones de  
una guerra**

# SUMARIO

## NACIONAL

- 10. **SOLIDARIDAD  
RESPONSABILIDADES**
- 17. **EMPRESAS  
MULTINACIONALES**

## INTERNACIONAL

- 6. **CHILE : VOCES DE  
LA RESISTENCIA**
- 14. **MEDIO-ORIENTE :  
RAZONES DE UNA  
GUERRA**

## EMIGRACION

- 3. **LA EMIGRACION  
CON CHILE :  
GRAN ACTO  
EN PARIS**
- 18. **CRONICAS**

## CULTURA

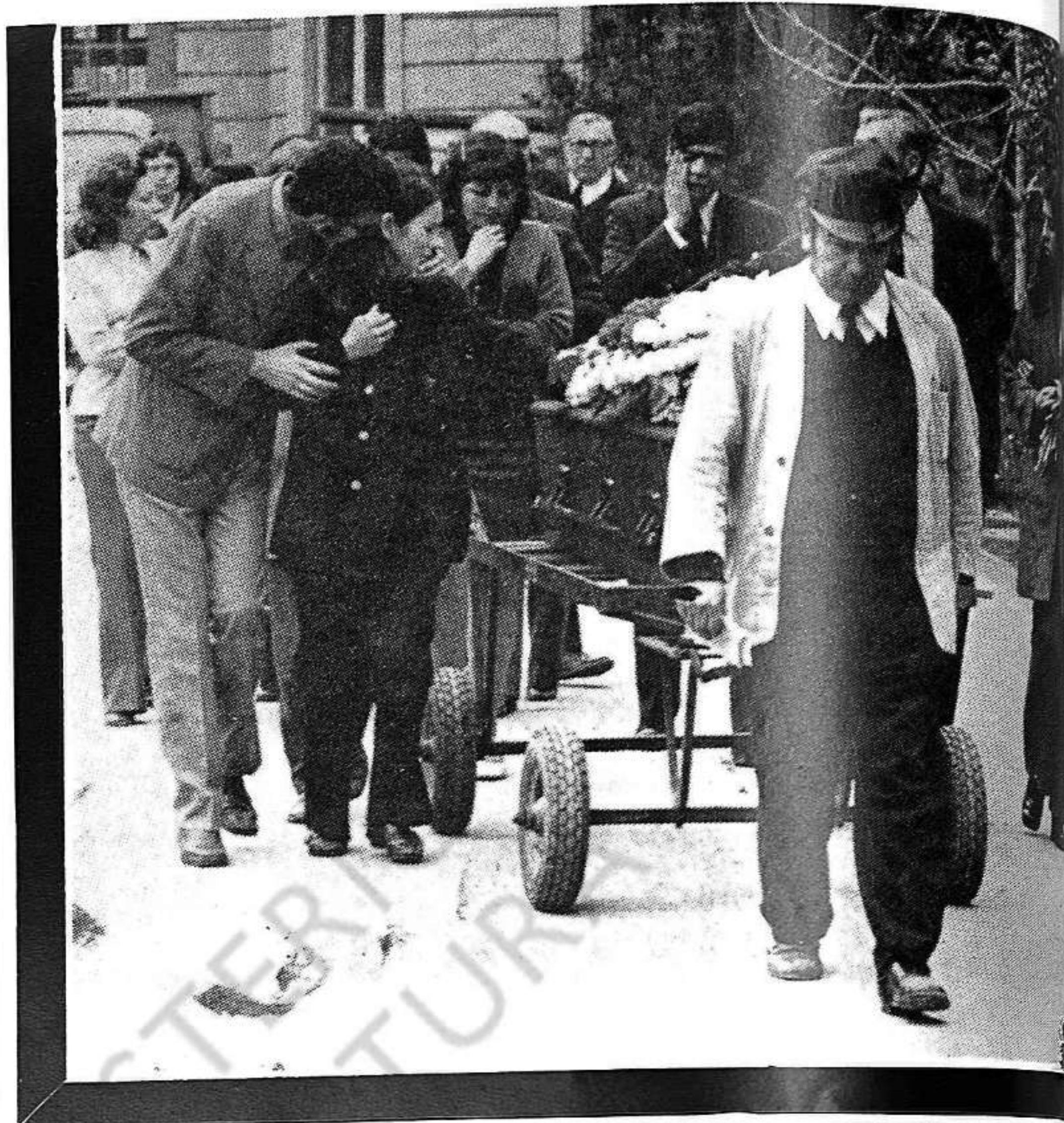
- 5. **ALBERTI  
PETER WEISS**

## TEMAS EN I.E. :

- 28. **ACTUALIDAD GRAFICA**

## SECCIONES

- 25. **PAGINA DE LA  
DIFUSION**
- 26. **CORREO DEL LECTOR**



### **CHILE : VOCES DE LA RESISTENCIA**

Foto : en  
de un ases

### **MEDIO- ORIENTE :**

### **Razones de una guerra**



# LA EMIGRACION ESPAÑOLA CON CHILE

# GRAN ACTO EN PARIS

## ¡CHILE, CHILE, CHILE, SOLIDARIDAD!

Miles de españoles en la Mutualité. Cientos y cientos desde todos los puntos de Francia: Rennes, Pau, Toulouse, La Charente, Ajaccio, Ardennes, Ardèche, Ariège, Macon, Montpellier, Tarn, Orly, etc., etc. Un solo grito en todos: ¡CHILE, CHILE, CHILE, SOLIDARIDAD!

Todos y cada uno de los reunidos, de los que se solidarizaron con los camaradas chilenos a través de ese acto, llevaban marcado el golpe recibido. Los nombres más conocidos, Allende, Neruda, Corvalán, Altamirano... representan para todos a los miles de muertos, detenidos, torturados, perseguidos, al pueblo chileno entero.

Pero no eran aires de desaliento, de desánimo, lo que salía de la Mutualité, de los mensajes, de las palabras y canciones. Era la **Internacional** cantada en filas apretadas de hombres y mujeres, era el grito que ha salido de los trabajadores, de los demócratas de todo el mundo: ¡Estamos con el pueblo chileno! ¡Estamos con Unidad Popular! Es el grito que están lanzando a la cara de la reacción los comunistas, los socialistas, todos los revolucionarios: ¡Venceremos! ¡Venceremos! ¡VENCEREMOS! Tardaremos más o menos, caeremos muchos más aún si es preciso, golpearéis en más lugares... pero ¡Venceremos! Enterraremos a nuestros muertos y seguiremos luchando. Continuaremos adelante, no os cederemos ni un palmo

de terreno... ¡cada pulgada de libertad que le arrebatéis al pueblo tendrá que ser asesinando! Y por cada Lorca, Hernández, Grimau, Guevara, Mahjoub, Allende, Neruda, por cada Corvalán, por cada Camacho, por cada uno de los miles que fríamente ejecutáis, encarceláis, hay cientos de miles de puños que se cierran, hay millones de personas dispuestas a trabajar, a estudiar, a vivir **sin vosotros**, a luchar **contra vosotros**, en las formas adecuadas a las circunstancias, por duras que sean.

No había escepticismo en la Mutualité de París. En este mismo París hace ya más de un siglo fue derrotado, con una crueldad que todavía nos hiere, el primer gobierno de los trabajadores. «Aspera, sangrienta y no sangrienta, violenta y pacífica, militar y económica, pedagógica y administrativa», la lucha por el socialismo es ya la más larga y dura de toda la historia. Hombres había en la Mutualité que combatieron 3 años por la República española, 5 años por toda Europa... y continúan, 30 años después, proscritos, como su pueblo. La lista de batallas perdidas es interminable. Y sin embargo, en el «clarinetazo» inicial, en el **Manifiesto Comunista**, se despachaban con los dedos de una mano los países, europeos, en que existían comunistas, y siempre con una influencia de tercer o cuarto orden. Hoy el activo es impresionante. Cientos de millones de hombres no sometidos a la explotación capitalista, cientos de miles que luchan, sufren, mueren, por el socialismo. Y los golpes que recibimos son en España, en Grecia, en Indonesia, en Sudán, **en Chile**, en los puntos más alejados de la tierra.

Y de que recibiremos más golpes, y los encajaremos, son la prueba el acto de la Mutualité, los miles de actos, reuniones, asambleas, marchas, manifestaciones, donde no hay escepticismo, ni retirada, donde se concibe «el desarrollo de la solidaridad más activa y enérgica ante todo como un movimiento de masas» (Luis Corvalán 9-XI-1966). Movimiento de masas que afirma su presencia ante la barbarie fascista, ante la satisfacción reaccionaria, que grita directamente al pueblo chileno: ¡No estáis solos! ¡AHORA VAMOS NOSOTROS! ¡VENCEREMOS

### INFORMACION ESPAÑOLA

Editor responsable :  
Mme F. RENQUIN,  
rue du Sonnet 25  
B - 1080 Bruxelles  
(Belgique)

Dirigir los giros a nuestra cuenta postal :  
Mme F. RENQUIN — 9635.58 — Bruxelles  
y cheques o transferencias a nuestra cuenta bancaria :  
Mme F. RENQUIN 310-0243107-14 Banque de Bruxelles

#### PRECIOS POR EJEMPLAR

España, 10 pts; Bélgica, 10 FB; R.F.A., 0.80 DM; Francia, 1,50 FF; Suiza 1 FS; Holanda, 0,80 Fl.; Inglaterra, 0,10 £; Luxemburgo, 10 FL; Suecia, 1,50 KS; Dinamarca, 2 KD.

#### PRECIOS DE SUSCRIPCION ANUAL (22 Nos. transporte incluido)

Bélgica, 150 FB; R.F.A., 17 DM; Francia, 25 FF; Suiza, 20 FS; Holanda, 14 Fl.; Inglaterra, 2 £; Luxemburgo, 150 Fl.; Suecia, 25 KS; Dinamarca 30 KD.

España (precio especial) 200 pts.

POR AVION (Franqueo y sobretasa aérea incluidos).

América (Norte, Centro y Sur) 10 \$ US; Australia, 12 \$ aust.

# Pablo Casals

## HA MUERTO

### Como una suite de Bach

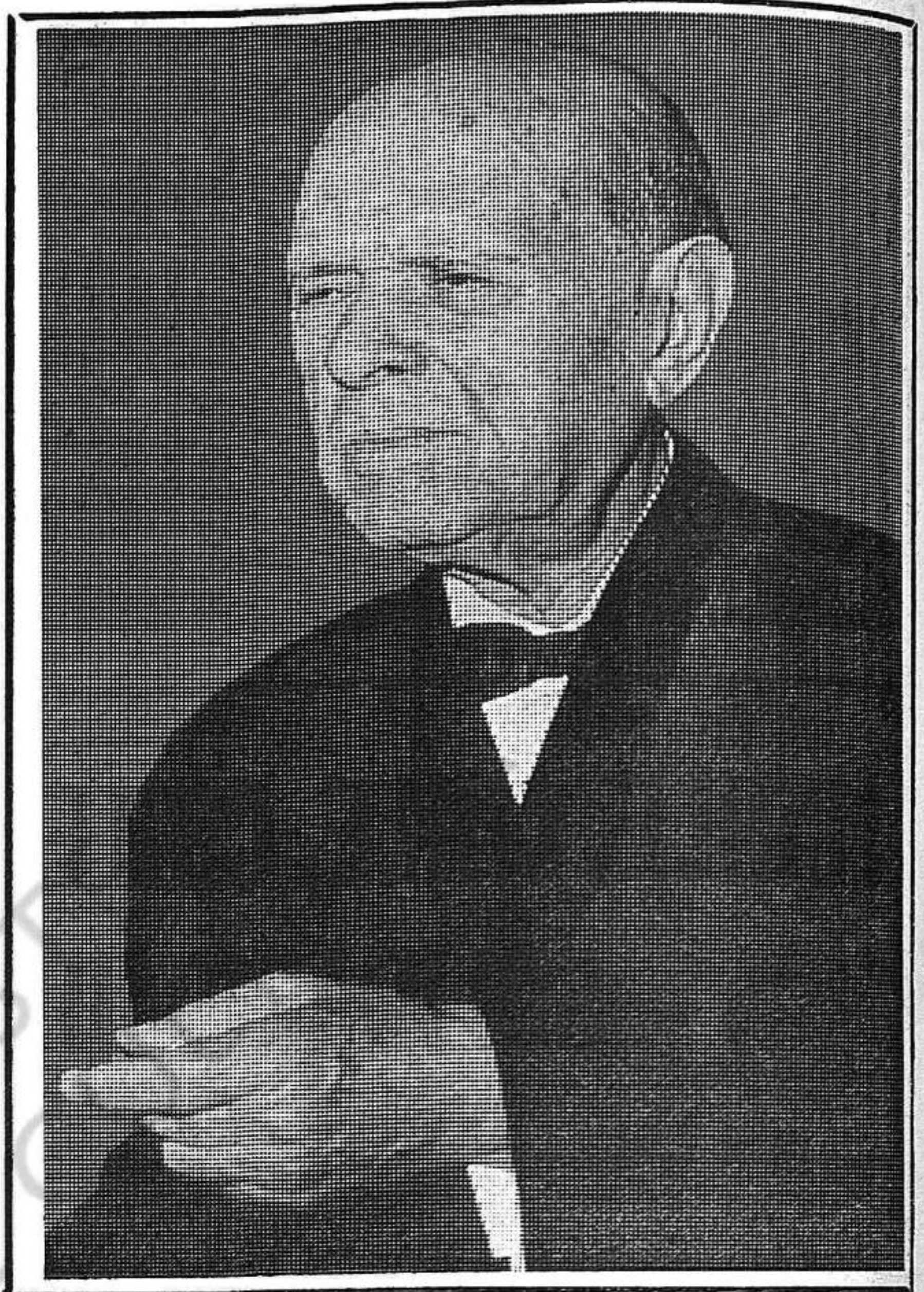
Al leer la noticia de su muerte me ha ocurrido lo que cada vez que oigo un disco suyo... un disco de Casals violoncelista — cualquiera de sus suites de Bach —, o de Casals director de orquesta — lo último, su fulgurante versión de la 40 Sinfonía de Mozart —, o de Casals compositor: —su Sardana, su oratorio, El Pesebre... — Me ha ocurrido lo mismo: que me he acordado instantáneamente de aquella noche del otoño de 1938 en Barcelona... una de aquellas noches bombardeadas...

Desde sus terribles raids de marzo, rara era la noche que los aviones franquistas no rociaban de bombas la capital catalana. Especialmente la zona del puerto. Y en talos circunstancias se anunció que Pablo Casals daría un concierto en el Liceo. A él asistirían combatientes llegados del frente, varios ministros, Negrín, dirigentes políticos... La velada se anunció discretamente, diciéndonoslo unos a otros al oído, pero de todas formas... ¡qué miedo de que el enemigo eligiese aquella noche el Liceo por blanco de su metralla! O simplemente, de que ese teatro, tan cercano al puerto, recibiese encima alguna de las bombas destinadas a éste.

Tocó Casals. Recogidamente, tal vez acordándose de que siete años antes, en aquella misma ciudad, había saludado el advenimiento de la República dirigiendo, gozosamente, la Novena de Beethoven. Tocó largamente, como si supiera — ¡y no lo sabía! — que aquella era la última vez que tocaba en su tierra.

Que su violoncelo encantado no volvería a sonar en ella, que no la pisaría mientras la pisara la bota de Franco, lo anunció, tajante, nada más terminar la guerra. Y así ha sido.

Y en 1946, tras el fracaso de sus gestiones en Estados Unidos e Inglaterra, encaminadas a influir en esos Gobiernos para que, consecuentes con sus proclamados fines de guerra, contribuyesen, de forma efectiva, a arrojar del Poder al compadre superviviente de Hitler y Mussolini, anunció igualmente que no tocaría más en público mientras las democracias occidentales no modificaran su actitud. A sabiendas — dijo Casals equivocándose — de que tal decisión le anulaba artísticamente. Así nació el eremita de Prades. Que sólo en la década del 60 se avino a dar algunos conciertos en América y en Europa vinculando sus



actuaciones a la acción internacional contra el peligro de guerra nuclear. Con el mismo espíritu compuso, en 1971, el Himno a las Naciones Unidas, probablemente su última obra.

Su postrera exhortación a los catalanes y a los hijos de todos los pueblos de España a no cejar en la lucha contra la dictadura, se alzó, tesonera y emocionada, en ocasión del proceso de Burgos.

¡Qué fidelidad la de este hombre a la causa de las libertades catalanas y a la de la democracia española, una misma causa! Solista de gloria poco menos que mítica, el más famoso de este siglo; director de orquesta de poderoso aliento y muy acusada personalidad; compositor notable, aunque me parece que en este plano su talla es menor, los poderosos de la Tierra — también los de España subrepticamente — han hecho todo lo posible por atraérselo o, al menos, lograr su silencio. Pero Pablo Casals, sin estar adscrito a ninguna ideología revolucionaria o progresista concreta, amaba a su pueblo y la libertad sobre todas las cosas y anhelaba una mayor justicia social. Era un humanista. Era, como a sí mismo se dibujó Machado, un hombre « en el buen sentido de la palabra, bueno ».

« El culto a la música y el amor al prójimo — confesó en 1954 — han sido para mí inseparables. Cada vez estoy más convencido de que la fuente profunda de toda gran empresa deben ser la fuerza moral y la bondad ».

¡Fiel autorretrato! Consecuente con él, fue la suya una vida noble, serena y luminosa como una suite de Bach...

Ha muerto en Puerto Rico, la isla donde nació su madre. Y ni muerto consciente en compartir con Franco la tierra española. Deja mandado que sólo tras la resurrección de la libertad en ella le lieven a enterrar a Cataluña.

Esa piel de toro, sobre la que siguen, a horcajadas, fuerzas tenebrosas, da hombres así, artistas de esta irradiación universal. Muchos — ya son muchos — nacen en ella y mueren en el exilio... Como Goya, como Machado, como Falla, como Picasso, como Casals.

Pasará el tiempo y los españoles de las generaciones que hayan dejado atrás esa España, se preguntarán, atónitos, cómo pudo ocurrir eso...

J. Izcaray

# POETAS CON CHILE

de RAFAEL ALBERTI  
en homenaje al PRESIDENTE ALLENDE

## El Grito

No los creáis. Cubría  
su rostro la misma máscara.  
La lealtad en la boca,  
pero en la mano una bala.  
Al fin, los mismos en Chile  
que en España.  
Ya se acabó. Mas la muerte  
la muerte no acaba nada.  
¡Mirad! Han matado a un hombre  
ciega la mano que mata.  
Cayó ayer. Pero su sangre  
hoy ya mismo se levanta

de PETER WEISS  
a PABLO NERUDA



## Veintitrés de setiembre de mil novecientos setenta y tres

Cuando Marcos Ana después de veintitrés años de cautiverio  
salió de la prisión de Burgos,  
llevaba consigo un libro, camuflado bajo una cubierta religiosa:  
los poemas de Neruda.  
Marcos, uno entre las decenas de miles que tras la guerra revolucionaria española  
cayeron en las cárceles falangistas, era un hombre joven  
cuando le pasaron un libro de hojas manoseadas,  
lleno de nombres de camaradas  
que habían sido conducidos al pelotón de ejecución.  
Repetidas veces, como todos los otros, había bebido las palabras de Neruda,  
la voz de la Esperanza, de la Liberación.  
Cuando Che Guevara fue asesinado en la Quebrada del Yuro por los lacayos  
de los latifundistas bolivianos,  
llevaba en la mochila su última lectura:  
la gran canción, el Canto General de Neruda.  
Cuando Pablo Neruda yacía enfermo, en estos luctuosos días de septiembre,  
allanaron los verdugos su casa de Santiago,  
la del Cerro San Cristóbal,  
rompieron lo que encontraron, devastaron su jardín, pero  
cuando un poco antes de medianoche, un domingo, el veintitrés de este mes,  
yacía con los ojos abiertos, porque quería ver, comprender  
su propia muerte,  
había ya muchos hombres reunidos para propagar  
su palabra de Esperanza, de Liberación.  
Y cuando lo llevaban a la tumba, había ya unos centenares en torno a él,  
y pronto fueron mil, rodeados por mercenarios bien armados,  
y primero suavemente, luego con fuerza y decisión,  
entonaron la Internacional en Santiago,  
en un Chile pasajeramente ocupado  
por el fascismo, por el imperialismo.

(traducción: Francisco J. Uriz.)



## CHILE : VOCES DE LA RESISTENCIA

Los fascistas chilenos, a la sombra de una coyuntura internacional particularmente tensa, piensan adormecer la solidaridad democrática del mundo, echando un manto oscuro sobre sus actividades, expulsando los periodistas extranjeros y multiplicando declaraciones oficiales sobre una supuesta marcha hacia la « normalidad ».

La única normalidad, hoy en Chile, es la normalidad fascista : Tribunales militares sumarísimos, un centenar de condenados a muerte ejecutados; « ley de fuga » contra decenas de militantes de la « Unidad Popular », cadáveres mutilados, miles de presos en el estadio nacional...

Pero por encima del « orden fascista » brota la voz de la resistencia. En el entierro de Neruda se canta la Internacional, lo mismo en el estadio nacional... a la barba de las metralletas y fusiles... Pero salen los primeros periódicos clandestinos, se difunden las primeras octavillas con declaraciones y análisis, formulados desde la noche de la ilegalidad por los que no han caído... Reproducimos querido lector, extractos de esas voces, VOCES DE LA RESISTENCIA :

### LLAMAMIENTO DEL PARTIDO COMUNISTA

« El golpe militar del 11 de setiembre, ha sumido al país en un clima de terror y de brutalidad sin precedentes en nuestra historia... Ni un solo acto de la Junta militar que no sea la negación absoluta de todo cuanto el Gobierno de Unidad Popular defendía efectivamente. Esas gentes hablaban de democracia e imponen la dictadura. Hablaban de libertad y abren los campos de concentración. Hablaban del respeto de la persona humana y hacen de las ejecuciones sumarísimas su pan cotidiano...

Todo ello ha sido parido en las oficinas de la C.I.A., en relación directa con la I.T.T. y la Kennecot... un grupo especial de trabajo ha sido constituido en la Casa Blanca y en el Pentágono...

Frente a esa acumulación de hechos... ¿ qué dice la Democracia Cristiana ? ¿ Qué es de sus tomas de posición de antaño contra toda salida antidemocrática ?...

Hemos sabido de la opinión disidente de parlamentarios

y dirigentes demócrata-cristianos, encabezados por personalidades como Rodomiro Tomic, Bernardo Leighton... que han permanecido fieles a sus principios y han repudiado públicamente el golpe y sus consecuencias. Eso les honra, y estamos convencidos que se hacen intérpretes de la inmensa mayoría del pueblo demócrata-cristiano...

Los días negros que vivimos pasarán. Y la figura de Salvador Allende, del Presidente que ha devuelto el cobre a Chile, que se ha enfrentado contra el imperialismo y la oligarquía, que no ha cedido ni a las alabanzas ni a las amenazas del enemigo, que fue leal hasta la muerte, esa figura quedará en la historia de nuestro país y de América Latina al lado de las de O'Higgins, Balmaceda, Recabarren, de Pedro Aguirre Cerdá y de tantos otros chilenos que han dado todo por la patria y por el pueblo...

### LA LUCHA POR EL FUTURO

Los nuevos gobernantes tienen miedo al pueblo... Los trabajadores y las masas populares se repondrán de los

golpes y volverán, sin ninguna duda, a conducir nuevamente los destinos de la patria.

Como siempre ponemos el acento en la organización, la unidad, la unidad y la lucha de las masas, y sobre el desarrollo creciente de la conciencia política...

El golpe militar ha liquidado las instituciones... ha terminado con el estado de derecho. Chile es hoy un estado policíaco, donde no prevalece ni la Constitución ni la ley, pero sí las proclamas militares del tiempo de guerra...

Pero el pueblo volverá al poder y no estará obligado, seguro, de restablecer la situación institucional anterior. Dictará democráticamente una nueva constitución, nuevos códigos, nuevas leyes; creará nuevas formas de poder, un Estado de Derecho superior al que el golpe militar ha derrocado. Bajo un tal Estado de derecho, todas las creencias religiosas serán respetadas, habrá pluralismo ideológico, un humanismo, pero no habrá el menor apoyo legal para el fascismo, los delitos económicos y las actividades sediciosas...

Después de lo ocurrido, el pueblo tiene el derecho de fijarse como objetivo la puesta en pie de fuerzas armadas y policíacas de tipo nuevo...

¿Quién podrá defender mañana un poder judicial como este de hoy, o un tipo de parlamento que ha muerto de su propia y completa inacción, ante el golpe militar?

Será también necesario, indispensable, hacer un balance crítico y autocrítico de casi tres años de gobierno popular. En el curso de ese período han sido realizadas grandes cosas, pero también errores gordos.

#### EL DEBER DE LOS COMUNISTAS

Las posiciones y las actividades de la ultra-izquierda han causado daños serios, así como las tendencias reifórmistas que se han expresado en tal o cual momento en la acción del mismo Gobierno popular. El Partido Comunista está absolutamente convencido que su posición de defensa sin reservas del gobierno popular, que su constante búsqueda del entendimiento con otros sectores populares, principalmente en la base, sus esfuerzos para dar seguridades a las capas medias de la población, su acción destinada a concentrar el fuego sobre los enemigos principales —el imperialismo y la ultra-reacción— que su preocupación constante de la unidad comunista-socialista, de la unidad de la clase obrera y del entendimiento de todos los partidos de la Unidad popular, su obstinación en obtener un crecimiento de la producción y de la productividad, el autofinanciamiento de las empresas del sector social y una mayor disciplina en el trabajo, constituyen una política general enteramente justa.

Pero no excluye que hayan habido debilidades y errores en su acción. No es este el momento más favorable para discutir de los errores cometidos por el gobierno y la Unidad Popular... Poner el acento, ahora, sobre esa discusión podría afectar la cohesión entre los partidos populares, cuando lo esencial es precisamente mantener y desarrollar su unidad.

...El Partido Comunista y las Juventudes Comunistas sabrán cumplir con su deber.

Numerosos son nuestros militantes y dirigentes golpeados por el rigor de la persecución desencadenada. Pero el Partido y sus jóvenes sabrán mantenerse de pie y guardar con valentía, entre sus manos, las banderas del combate.

En estos días amargos ha sobrevenido la muerte de Pablo Neruda... Pablo Neruda no era solamente un gran poeta, era también un militante comunista a 100 %, miembro del Comité Central de nuestro Partido...

Unos días más tarde era detenido por los usurpadores, nuestro secretario general, Luis Corvalán... Sentimos como un alto deber revolucionario la necesidad de defender su vida, de obtener su liberación, de arrancarle de las manos de los golpistas... La urgente movilización de todos los demócratas está al orden del día, para obtener su liberación como la de miles de revolucionarios y de demócratas que se encuentran en los campos de concentración de la junta... ¡Basta de sangre!...

- ¡Unidad para defender el derecho a la vida...!
- ¡Unidad para defender el derecho al trabajo...!
- ¡Unidad para defender las conquistas obreras...!
- ¡Unidad para reconquistar las libertades públicas...!
- ¡Unidad para reemprender el camino de los cambios revolucionarios...!

Partido Comunista de Chile  
Santiago de Chile. 11-10-73»

#### MUROS DE CHILE



#### ENTREVISTA, EN LA CLANDESTINIDAD, CON MIGUEL ENRIQUEZ, SECRETARIO GENERAL DEL MIR

«Nos parece que no es el momento de hacer revivir las viejas divergencias en el seno de la izquierda; sí, es necesario que los trabajadores y la izquierda saquen todas las enseñanzas que ofrece la experiencia chilena para evitar errores futuros...»

... La lucha será dura y larga. Ni el movimiento de masas, ni la izquierda han sido aplastadas. En las nuevas condiciones, los trabajadores, el conjunto de la izquierda y de los revolucionarios, que han sido golpeados, se levantan, ven sus fuerzas crecer, con la aportación de sectores pequeño-burgueses en lucha contra la dictadura. Esos sectores que todavía ayer se oponían, y mucho, a la Unidad Popular, reaccionan contra la represión fascista de la junta, contra las medidas antipopulares... Ahora, progresivamente, pero sólidamente, va a desarrollarse una auténtica Resistencia Popular contra la dictadura fascista...

... Chile no tiene una burguesía potente y expansionista como Alemania hace treinta años. Chile no tiene la potencia económica de Brasil... El campo socialista se ha reforzado, el pueblo indochino ha golpeado seriamente al imperialismo en Vietnam, Laos y Camboya. La revolución cubana es más fuerte que nunca en América Latina. La crisis interna de las burguesías de EE.UU. y de América Latina crece día a día...

...De manera general, las tareas que nos proponemos: reunir toda la izquierda, y todo el sector democrático decidido a llevar la lucha contra la dictadura; reorganizar el movimiento de masas bajo nuevas formas y desarrollar la resistencia popular contra la dictadura, en todo el país, bajo todas las formas...

... Muchos han caído, otros caerán, siempre serán reemplazados... La lucha durará hasta la restauración de las libertades democráticas, hasta la iniciación de un proceso revolucionario obrero y campesino...»

#### DE UN MILITANTE OBRERO, RECIBIDO EN EL ORGANISMO DE LA C.G.T., ENVIADO DESDE LA CLANDESTINIDAD DE CHILE

«El porvenir inmediato es incierto, pero no se acabó todo. Durante tres años los trabajadores chilenos han conocido la libertad y la dignidad humana. Es algo cuyo gusto no se olvida. Han percibido las posibilidades de un porvenir que podrían construir con sus propias manos. Tampoco eso ha caído en saco roto. Cuando vuelvo a ver las calles de Santiago, cuando pienso en la alegría que uno sentía de ver todo un pueblo reunido para expresar su voluntad de «subir la cuesta», tengo ganas de llorar, porque es ahora cuando uno se da cuenta de los progresos realizados. Pero uno aprieta los puños y se traga la rabia y la pena. No, ¡no estamos vencidos!»

# ESPAÑA CON CHILE

CUBRIENDO EL JUBILO  
DE ULTRAS Y REACCIONARIOS,  
SE ALZA LA VOZ  
DE LAS CORRIENTES  
DEMOCRATICAS, PROGRESISTAS  
Y REVOLUCIONARIAS  
DE ESPAÑA

¿Te habrán  
quitado  
tu medio  
litro  
de leche?...



## MUNDO OBRERO

(Organo del CC. del P.C.  
de España)

... En la prensa, en la calle, entre las fuerzas políticas, ha habido ya en nuestro país tomas de posición que, contrastando con la actitud vil de ciertos periódicos y de ciertos políticos fascistas y reaccionarios, muestran la profundidad de las corrientes democráticas y progresistas en España.

Ahora se trata de examinar en cada provincia, en cada lugar, cómo conseguir que esa primera actitud emocional sea canalizada hacia una acción organizada y coherente de tipo solidario. La causa del pueblo de Chile es nuestra propia causa.

Consideramos escandalosa la actitud de quienes en vez de plantearse primero la protesta y el apoyo, han empezado a «analizar» las «lecciones» de esa experiencia, para condenarla globalmente y «enterrar» a sus protagonistas.

Cuando un marxista, Salvador Allende, muere combatiendo con el casco de acero en la cabeza y la metralleta en la mano, su ejemplo, como el de Che Guevara, es para todos una bandera de lucha por la libertad de los pueblos, por el socialismo.

... Algunos se apresuran a sacar la conclusión de que la vía democrática y pluralista de marcha al socialismo ha fracasado. Cuando la Comuna de París sucumbía bajo el fuego de los versalleses hubo muchos que dieron por fracasada, ya para siempre, la revolución proletaria. Sin embargo, luego la Historia vio triunfar otras Comunas, entre ellas el octubre ruso.

¿Cuántas insurrecciones han sido derrotadas en el mundo? Muchas. Pese a ello ningún revolucionario verdadero osaría proclamar la imposibilidad del triunfo de una insurrección socialista allí donde se reúnan las condiciones objetivas y

subjetivas. Tras la experiencia de Chile, la realidad es que la vía democrática y pluralista al socialismo sigue siendo tan válida como lo era antes.

... Esto plantea dos problemas:

1º El de las fases de la revolución, el de la imposibilidad de quemar las etapas, lo que entraña, por un lado, evitar toda «fuga adelante» toda impaciencia; por otro lado, la importancia esencial de los aliados, la necesidad de evitar a toda costa el aislamiento de la vanguardia.

2º El problema del poder auténtico, que no reside sólo en el Gobierno y en la institución legislativa, sino en la naturaleza del aparato del Estado.

... Algunos dicen que la revolución chilena ha sido crucificada. Sí, pero esa crucifixión no entierra la vía democrática al socialismo. Nos enseña, nos arma para seguirla con más eficacia y acierto. Lo mismo que la derrota de la Comuna no enterró la Revolución. Nos muestra que la libertad hay que defenderla, cuando es menester, con la fuerza. Y que esa fuerza tiene que ser, fundamentalmente, el pueblo mismo.

## P.S.O.E. y U.G.T.

### Solidaridad con el pueblo de Chile

La sublevación militar en Chile, aunque el marco en que se desarrolla no sea el mismo, recuerda la de los militares y la clase reaccionaria contra la República Española en 1936. En esta ocasión, el imperialismo de los Estados Unidos y su principal instrumento, la C.I.A., han jugado el mismo papel que contra la democracia española desempeñaron el nazismo alemán y el fascismo italiano.

La experiencia socialista democrática de Chile era un gran ejemplo para los pueblos oprimidos de América Latina. Las oligarquías feudales y militares que se imponen en aquellos países, apoyadas por el capitalismo internacional, se propusieron, desde el primer momento, abortar la

revolución chilena que trataba de liberar a su pueblo del colonialismo económico. Así, contra la democracia y el respeto de las leyes y de las instituciones, que con tanto celo ha mantenido el nuevo mártir de la libertad, Presidente Salvador Allende, se han alzado violenta y traidoramente las fuerzas que hipócritamente se llaman del «orden».

El Partido Socialista Obrero Español (PSOE) y la Union General de Trabajadores de España (UGT), condenan vigorosamente el «putch» militar en Chile y expresan su completa simpatía a la clase trabajadora y al pueblo chilenos. Ese acto criminal acelerará la reacción de los oprimidos de América Latina en la lucha que sostienen por su liberación, y sublevará las conciencias de los hombres libres de todo el mundo.

Las Comisiones Ejecutivas.

## UNIO DEMOCRATICA DE CATALUNYA

### Preguntas de la Agencia A.P.I.

A.P.I. — Vd. conocerá el documento publicado anteayer en la prensa en el que el grupo mayoritario de la Democracia Cristiana chilena apoya el golpe militar. ¿Qué piensan Vds, de la firma de este documento?

U.D. — En primer lugar cabe decir que la total confusión informativa impide llevar a cabo juicio definitivo sobre lo que está ocurriendo en Chile. Nosotros, por ejemplo, tenemos informes particulares, ilegados a nuestras manos a través de amigos demócrata-cristianos de Latinoamérica, según los cuales importantes dirigentes de esta tendencia mayoritaria de la D.C. no suscriben el texto dado a conocer por la prensa. Sin embargo, y pese a la confusión reinante, manifestamos nuestra sorpresa y repulsa por el documento firmado por Patricio Ailwyn, Presidente de la D.C. y otros altos responsables de la misma, apoyando la sublevación. Es más, podemos adelantar



la pronta aparición de una declaración en la que U.D. de C. se manifiesta en este mismo sentido, de una manera oficial. En cuanto a la D.C. en el resto del estado español ha coincidido en esta apreciación en encuentros que hemos mantenido después del golpe militar, debiendo aparecer también una declaración próximamente a nivel de toda España.

A.P.I. — ¿En qué medida la condena de la intervención militar y del apoyo que ésta ha recibido de la D.C. chilena para U.D. significa un acuerdo con la política de la Unidad Popular en Chile?

U.D. — El año pasado, tuvimos ocasión de mantener largas conversaciones con un alto dirigente de la D.C. chilena con quien coincidimos en la apreciación de algunos rasgos indudablemente alentadores respecto del proceso que estaba viviendo su país. Nosotros pensamos que el programa de la U.P. — expuesto por Allende en su campaña electoral — merecía consideración. Aunque es cierto que en el transcurso de los acontecimientos, este programa fue rebasado. Y en ese sentido, cabe hablar, como lo hizo recientemente Etienne Fajon, redactor jefe de «L'Humanité», de determinadas precipitaciones en la aplicación del programa del gobierno a la luz de las últimas disposiciones adoptadas por la U.P. en materia de gestión económica.

Aclarada esta cuestión vuelvo a insistir en la condena anterior. Ante la situación de caos efectivamente reinante en Chile, el deber de la D.C. consistía en hallar una alternativa propia, dentro del juego constitucional, y buscando el aislamiento de los sectores más intransigentes de la U.P.; pero jamás recurrir a un golpe anticonstitucional y contrario a la misma esencia cristiana de la D.C. En ese sentido nos permitimos recordar que en una situación similar, el 18 de julio de 1936, U.D. jamás legitimó el levantamiento militar franquista. Actitud cuyo significado alcanzaba incluso un mayor relieve a tenor de las circunstancias históricas que imperaban entonces: la iglesia estaba muy lejos todavía del Concilio Vaticano II, y conocía, en los últimos tiempos de la República, una situación difícil.

A.P.I. — ¿Piensa Ud. que los acontecimientos chilenos pueden tener repercusiones en España y en concreto en la oposición antifranquista en Cataluña?

U.D. — Lo sucedido representa un grave golpe para el movimiento democrático en todo el mundo. Pienso que todos los partidos de la oposición deberán discutir profundamente lo sucedido, cuando dispongamos de más elementos de información. Nosotros pensamos propiciar esta reunión, pues creemos que de la misma saldrá fortalecida la unidad antifranquista: y esto, hoy, es lo decisivo.

## COMISION OBRERA NACIONAL DE CATALUÑA

« Los reaccionarios chilenos con la ayuda del imperialismo yanqui han dado un golpe de Estado contra el gobierno de Unidad Popular, legalmente constituido.

Los capitalistas chilenos han atentado contra un gobierno que era expresión de la voluntad popular, echando mano a los golpistas militares para recuperar sus privilegios de clase, de explotación y para frenar la marcha de los trabajadores, del pueblo, hacia una sociedad justa, libre de todo tipo de injusticias.

Salvador Allende, el compañero Presidente, ha caído asesinado por la reacción, resistiendo hasta el último momento la sublevación fascista y sacrificando su vida por el pueblo chileno.

La C.O. Nacional de Cataluña expresa su más enérgica repulsa a los militares traidores y a cuantos han participado, directa o indirectamente, en el golpe de Estado de Chile.

Denunciamos la salvaje represión que en estos momentos pesa sobre la clase

obrero chilena, contra su Central Única de Trabajadores y contra las diferentes organizaciones integrantes de la Unidad Popular.

La C.O. Nacional de Cataluña se une al amplio movimiento solidario Internacional con Chile y llama a los trabajadores, al pueblo de Cataluña, a realizar todo tipo de acciones, según las condiciones propias de cada lugar:

— asambleas explicativas, minutos de silencio, delegaciones al consulado, cartas a la embajada;

— manifestaciones...

Fieles a nuestro espíritu internacionalista nos esforzaremos en cada lugar en poner la solidaridad con el pueblo de Chile en el más alto lugar.

Se siente, se siente.

Allende está presente ».

(Edición en castellano y catalán)

## CUADERNOS PARA EL DIALOGO

### Editorial: Caen las máscaras

Una ráfaga de ametralladora, « que se oyó en todo el continente », acabó con la vida, sólo con la vida, de Salvador Allende, el presidente que los chilenos, en uso de su libertad y en la búsqueda de su dignidad, habían elegido hace apenas tres años. Pocas veces en la historia moderna, tan pródiga en actos vandálicos, en traiciones a la voluntad popular, en asesinatos, había ofrecido un hecho tan descarnado de desprecio por la convivencia, por la ley, por la democracia. Miles de chilenos, muertos en el campo del honor, y otros miles de heridos y represaliados han testimoniado con su sangre y su libertad su firme voluntad de ser hombres libres.

... Resulta, cuando menos, escarnecedor que ahora, con las calles de Santiago ensangrentadas y las cárceles repletas se hable de legalidad, de vuelta a la normalidad. ¿De qué legalidad y de qué normalidad se habla? En realidad, sólo de una: la que se impone por la fuerza de las armas y se financia con las ganancias extraídas del expolio de continentes enteros. ...

... Sobre los apoyos, expresos o tácitos, son elocuentes esa « casual » visita a Washington del embajador en Santiago y la también sin duda casual presencia de varias unidades de la flota americana en Valparaíso. Del apoyo interior, las inmediatas declaraciones de los partidos de la oposición, entre ellos la Democracia Cristiana, pronto olvidado el autoproclamado papel de guardián de la constitucionalidad, son por sí mismas suficientemente significativas. En relación con esta última, y lo decimos con dolor, no deja de producir cierto estupor su actitud. Para un partido con tal denominación asombra que en la nota de apoyo a los golpistas — no suscrita por el sector que encabeza Rado-miro Tomić —, ni siquiera se lea una palabra pidiendo moderación para los derrotados y ese respeto para la figura del presidente muerto que el episcopado chileno solicitaba horas después. ...

... En los tres años, no cumplidos, siete gobiernos de la Unidad Popular han de hacer frente a:

— Tres intentos de golpe de estado.

— Brusca retirada de créditos de los Estados Unidos y de la gran banca mundial bajo presiones de las compañías americanas.

— Proceso de descapitalización sin precedentes en la historia de Chile, antes de que Allende llegue al Palacio de la Moneda, por la retirada masiva en todos los bancos del país de las cuentas de depósitos.

— Bloqueo del cobre debido a las presiones de las grandes empresas y caída del precio en los mercados internacionales.

— Asesinato del general Schneider por un comando de extrema derecha.

— Intentos de asesinato por los mismos grupos del general Prats.

— Asesinato del ayudante de campo naval de Allende, capitán Arturo Araya.

— Continua labor obstaculizadora de la Cámara, dominada por la Democracia Cristiana, en la que la Unidad Popular es minoritaria. A raíz del intento de golpe de estado del 29 de junio se rechaza la solicitud de plenos poderes formulada por Allende.

— Abierta y desafiante ilegalidad de « Patria y Libertad » en una continua ola de terrorismo y atentados.

— Continua ola de huelgas, de carácter netamente político, de diversos estamentos sociales controlados por la Democracia Cristiana y el Partido Nacional, con sus secuelas de declaraciones de estado de sitio, urgencia, etc.

— Diversos intentos de atentados contra Allende y otros dirigentes de la Unidad Popular.

— Además de estos hechos, suficientemente elocuentes y que obligaron a Salvador Allende a nombrar gobiernos eminentemente políticos con los que hacer frente a las continuas crisis provocadas, desde dentro y desde fuera, por sus adversarios, en detrimento de los graves problemas técnicos y económicos que un país de la estructura de Chile necesitaba, el panorama económico que la Unidad Popular heredó de la Democracia Cristiana, además de la frustración de las masas ante el palpable incumplimiento por parte de aquel gobierno de sus promesas electorales (su famoso slogan « revolución en la libertad » quedó rápidamente archivado), era el siguiente:

— Tasa de crecimiento del P.N.B.: 2,5 por 100 (población: 2 por 100).

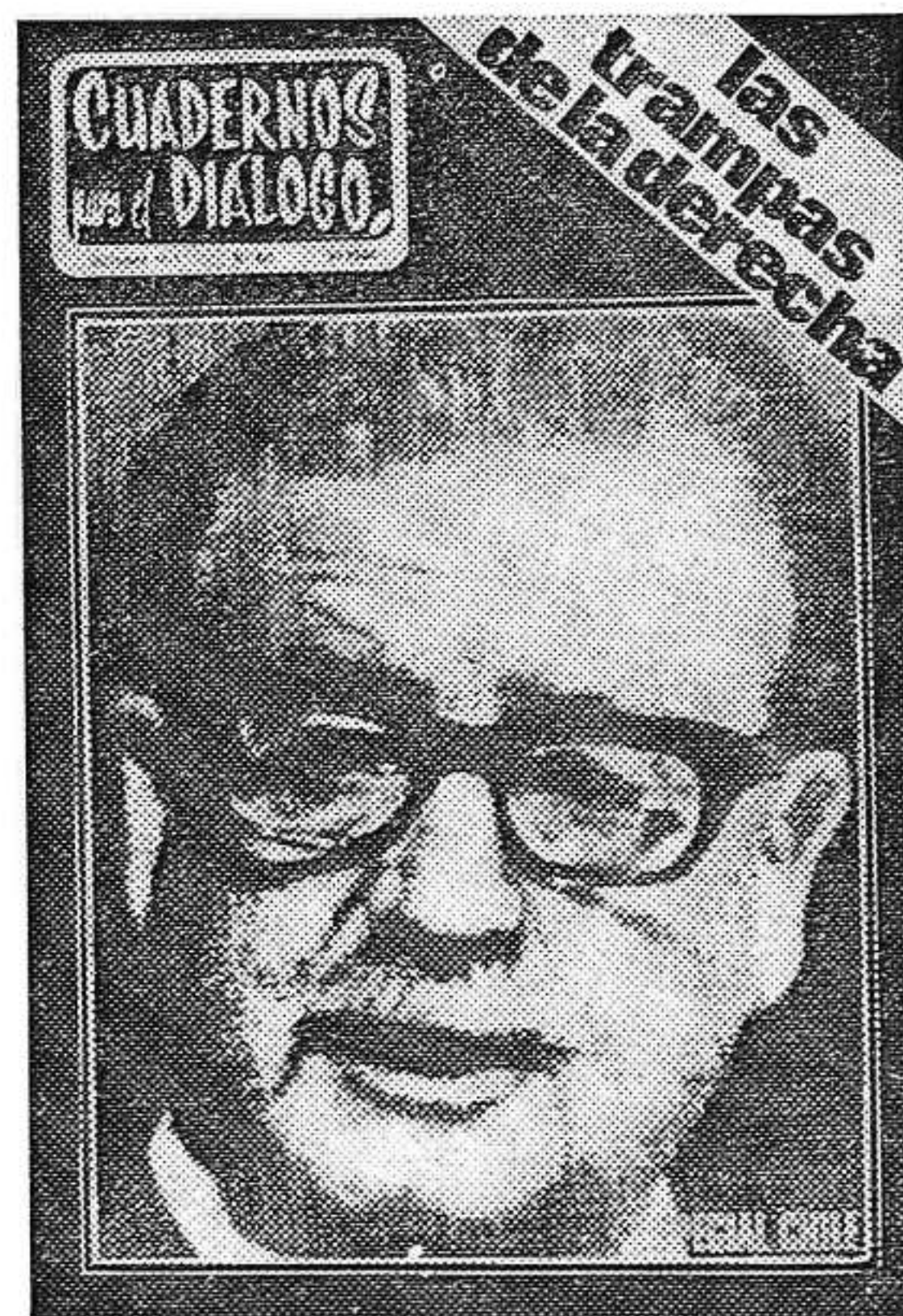
— El capital extranjero domina el 17 por 100 de la industria de la madera, 43 por 100 el de la alimentación, 80 por 100 de la industria química, 50 por 100 de la metalúrgica.

— El 70 por 100 de las divisas obtenidas por las exportaciones se deben al cobre.

— La deuda exterior más grande del mundo, después de Israel.

— Reparto de riqueza: el 50 por 100 de la población recibe el 16,1 por 100 de la renta. Al otro extremo, el 5 por 100 recibe el 30 por 100.

Con herencia de este tipo, un programa como el de la Unidad Popular hubiese requerido la colaboración de importantes sectores del país para poderse llevar a cabo. ...





# UNA SOLA ESPERANZA

La catástrofe ha sido imponente. ¿Cuántos muertos? ¿Cuántas familias sin hogar? ¿Qué importa? Ahora van los ministros; va Juan Carlos. Todos hacen discursos y declaraciones y promesas; muchas promesas. Se hacen suscripciones en las que se saca mucho dinero, del cual llega una mínima parte a los damnificados. Y las viudas siguen siendo viudas, y los huérfanos, huérfanos. Y millares, decenas de millares de familias en la miseria y con luto en sus corazones, sin otra esperanza que la de que la próxima catástrofe no les afecte. Porque otra habrá y los hechos y los años han demostrado que el Estado, ese pobrecito Estado, cuyo presupuesto solo alcanza a 551.698 millones de pesetas y que está obligado a reforzar constantemente sus plantillas de policía y de guardia civil, no está dispuesto a emplear los medios adecuados para evitar, o por lo menos limitar esas catástrofes. Ahí están los hechos para probarlo:

El 1957 se desborda el Turia: 86 muertos y 1.900 millones de pérdidas materiales. — 1958: Isla de Palma. Numerosos heridos; 168 viviendas destruidas y 300 millones de pérdidas materiales. — 1959: Zamora. Cuatro muertos, 1.500 cabezas de ganado ahogadas y otros desgastes. — 1961: Desbordamiento del Cascajal en Córdoba; muerte de diez personas y daños materiales de enorme importancia. — 1962: Mueren en la provincia de Barcelona más de 600 personas por desbordamiento de varios ríos y hundimiento de bastantes edificios. — 1963: Más de 4.500 millones de pérdidas en Granada y Córdoba a causa de desbordamiento de algunos ríos. — 1964: Daños importantísimos en toda la provincia de Murcia a consecuencia de las tormentas, que destruyeron la casi totalidad de la cosecha. — 1965: Mueren 47 obreros por avería en la presa de Torrejón el Rubio. — 1971: Unas 17 personas murieron víctimas de las inundaciones al desbordarse los ríos Ter, Besós y Llobregat. — 1973...

¿Es irremediable todo esto? Todo el mundo sabe que no; que si se construyesen las presas y pantanos adecuados, esas catástrofes podrían evitarse o cuando menos limitarse. Y según los vecinos de Lorca (Murcia) «si las compuertas del pantano del pueblo próximo a esa ciudad se hubieran cerrado a tiempo, las consecuencias de la tromba se hubieran limitado grandemente». Los responsables...

## UNA REGION POBRE

Bajo este título, Claudine Ducol escribe en «l'Humanité»:

Más de 500 muertos en dos provincias del Sur de España a causa de las inundaciones del sábado y domingo. La cuestión es saber si hoy existen medios de prevenir y limitar las consecuencias de un tal cataclismo llamado «natural».

El clima mediterráneo es un clima brutal, de contrastes. En esas regiones áridas, particularmente en la provincia de Murcia, las lluvias cayeron sin cesar durante tres días. No eran muy violentas aunque sí abundantes (20 o 30 mm cada doce horas). Han sobrevenido después de un período de intensa sequía que endureció la tierra, haciéndola casi como ladrillo, incapaz de absorber el agua.

La dificultad de contener tales inundaciones es que a menudo son imprevisibles. No tienen el ritmo regular de las mareas y pueden no reproducirse en siglos. Sin embargo, se puede determinar las regiones donde son probables en razón del clima y del relieve. Es el caso del Sur de España donde, el año último y en la misma época, tuvieron lugar inundaciones, aunque de menos importancia.

Estas de finales de semana han sido tanto más graves cuanto que la provincia de Murcia es una de las más subdesarrolladas de España. No existen diques; no existen presas para contener las aguas de los arroyos y de los ríos caprichosos. La ausencia de sistemas de irrigación limita la vegetación, ya pobre, para retener aguas que podían ser retenidas.

Provincia poco desarrollada, con una población en muchos casos en la miseria (solamente el 10% de la población activa tiene un trabajo regular) alojados a veces en cuevas y chabolas, han hecho que las consecuencias de las inundaciones hayan sido más graves y trágicas.

## POLITICA

### Mercado Común

El profesor Georges Vedel, Presidente de la Comisión de Estudio Político de la Comunidad, afirmó durante una conferencia leída recientemente en Barcelona que «ningún país podrá ser miembro del Mercado Común sin partidos políticos».

El Gobierno de Franco no estima oportuna una declaración pública sobre las Negociaciones con la Comunidad, según el Boletín Oficial de las «Cortes».

Los cronistas españoles afirman desde Bruselas que los representantes europeos tratan de imponer condiciones demasiado duras. No es extraño. Conocen la debilidad del régimen franquista y su necesidad de adquirir una capa para cubrir sus desnudeces fascistas.

El príncipe Juan Carlos —que no se ha enterado—, al llegar a París, ha declarado que el destino de España es Europa e interesa por encima de todo su integración.

Lopez Rodó, ministro de relaciones exteriores, ha tratado de disimular el embarazo del régimen afirmando que hasta 1980 España no estará en condiciones económicas de ingresar en el Mercado Común.

### Elecciones Municipales

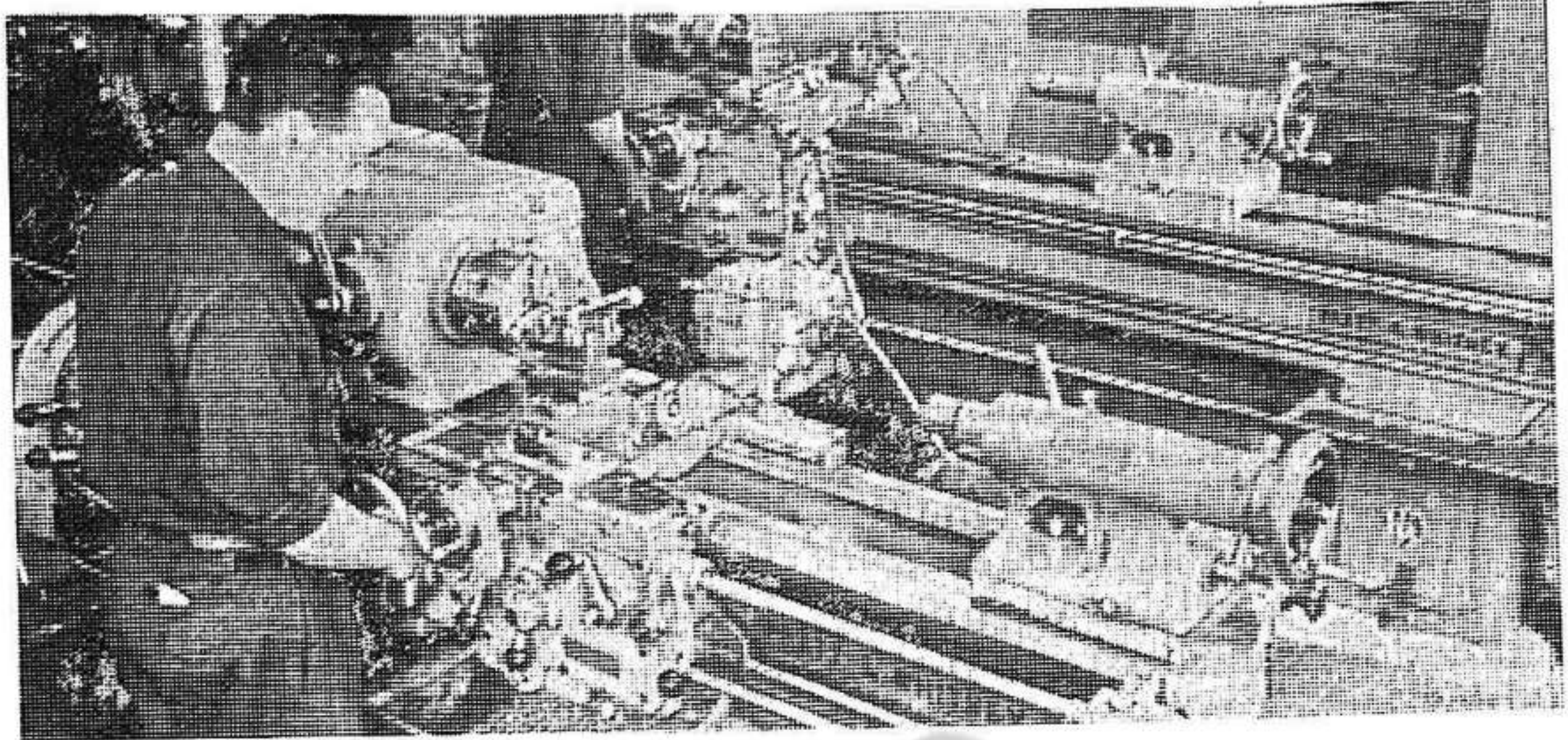
Las diferentes fuerzas de oposición han preconizado la abstención. «La Vanguardia» de Barcelona aseguraba hace unos días que «el desinterés por las elecciones municipales es manifiesto». Y «Ya» de Madrid se preguntaba si «las normas electorales no van a impedir como hace tres años la posibilidad de unas elecciones vivas.»

¡Y tanto! porque el desinterés no es sólo de los electores, sino también de los posibles candidatos. El día trece todavía no había aspirante en el distrito madrileño de Retiro-Moratalaz.

Mas esos eran vaticinios. Ahora ya se han celebrado esas elecciones en Barcelona, donde —según datos oficiales— sólo han participado del 25 al 35 por ciento de los electores. ¿Harán falta otros plebiscitos?

## MOVIMIENTO OBRERO

MADRID. — Más de quinientas muchachas del «Corte Inglés» han parado varios minutos en los establecimientos de Goya, Carmen y Villaverde por un mayor descanso y otras mejoras. Los obreros de diferentes factorías madi-



leñas de «Standard» han entregado el anteproyecto de convenio colectivo que consta de veinte puntos. En Kelvinator se reclama el aumento de mil pesetas y para apoyar esta petición se han llevado a cabo dos asambleas y un paro. En un documento con más de 2.500 firmas a su pie, exigen los trabajadores de ISODEL un aumento de 2.500 pesetas. Por aumento de salarios, contra los ritmos infernales de trabajo y por mejores condiciones de seguridad e higiene se han producido protestas de diverso género, en Barreiros, Caraeta, (Cruz de los Caídos); Munat, (Ventas) y otras empresas madrileñas.

En Torrejón de Ardoz, las plantillas de Teletra, Emisa, Frenaux y Telisa, están celebrando amplias reuniones a fin de elaborar sus pliegos reivindicativos.

Se han registrado paros importantes en las fábricas alcaláinas de Roca, Zanusi y algunas más.

Pero lo más destacado de la quincena en este sector madrileño han sido las acciones de RODAMIENTOS SKF y de la construcción.

En la primera, comenzó el conflicto el día uno, al comprobar los trabajadores que la prima de producción había bajado en unas tres mil pesetas. Paró la sección de bolas. El jefe, tratando de coaccionar, insultó al personal. Este le zarandeó causándole ero-

siones. El dos continuaba el paro y la empresa ordenó desalojar las secciones. La fábrica estaba rodeada de fuerza pública. Los obreros, al salir, enseñaban a los guardias las hojas de paga. Un oficial de la policía armada comentó que ellos «no debían intervenir en esa clase de conflictos». Aumenta la presión sobre los huelguistas. Pero en la zona se están creando condiciones para que la lucha de estos trabajadores sea apoyada por los de otras empresas.

Los obreros de la construcción de la zona Norte, realizaron los días diez y once diversas huelgas, afectando particularmente a las obras del Barrio del Pilar, La Cooperativa de taxistas y la «Ciudad de los Periodistas», así como a los 2.000 trabajadores de las empresas «Huarte» y «Banús», donde los últimos días continuaba la acción. El día diez se llevó a cabo una manifestación en la Plaza de Castilla. Hubo enfrentamientos entre policía y manifestantes. En la base de estos conflictos se halla la renovación de los convenios colectivos, que afecta en la construcción a 160.000 trabajadores de Madrid.

BARCELONA. — Doscientos cincuenta obreros de la empresa de construcción PYR-S.A. han conseguido a través de su lucha la readmisión de un compañero despedido y que los obreros eventuales puedan ser enlaces.

Por su parte, los de Huarte prosiguen su acción de trabajo lento, a pesar de las presiones policíacas y de haber concedido la empresa la readmisión de un compañero despedido y un aumento de 500 pesetas semanales.

140 obreros de la construcción han sido desalojados de las obras en Moncada.

Se han llevado a cabo acciones en JORESA de Sardanyola, en la FORSA de Cornellá y en las minas del Suria y otras muchas empresas.

Toda la plantilla de Grabados Químicos de Milver, San Feliu de Llobregat, realizan protestas para apoyar a sus compañeros, quienes discuten el convenio colectivo.

El día quince, trescientos trabajadores del turno de la mañana de la empresa AISCONDEL, hicieron un paro en solidaridad con dos de sus compañeros, quienes a pesar de haber ganado el juicio en magistratura no han sido readmitidos por la empresa.

SEVILLA. — Como resultado de su



acción reivindicativa, los obreros de acería de la Empresa «Siderurgia Sevillana», han obtenido 7.000 pesetas de prima de tonelaje por colada.

Los obreros de las empresas sevillanas «Transportes Urbanos», «Los Amarillos», «Jiménez», «R. Díaz Paz», «Damián Millán», «M. Suárez», «Taxis», «Tranvías Sevillana», «Empresa de Viajeros de la Camapana» y RENFE, han dirigido un escrito al Presidente de la Sección Social del Transporte, en el cual se expone un programa reivindicativo común a esa rama.

CARTAGENA. — Los trabajadores de la BAZAN prosiguen su acción negándose a entrar en los comedores y a hacer horas extras.

EIBAR. — Después de un día de huelga, los obreros de «Tornillería Lema» han conseguido aumentos salariales de mil pesetas a partir de ese día y otras mil desde enero próximo. Esto mismo han logrado los trabajadores de «Larrañaga y Elorza».

VALLADOLID. — 16 cargos sindicales del Metal de la empresa FASA-RENAULT, han presentado la dimisión y publicado seguidamente la siguiente declaración:

«...gran número de nuestros compañeros se han manifestado en el sentido de que todos los trámites, deliberaciones y firma de convenio, se efectúen en Valladolid... donde se encuentra la mayoría de los trabajadores de esta empresa. Igualmente manifiestan su decidida voluntad de que los miembros integrantes de la comisión sean elegidos libremente... postura que nosotros compartimos por entero, por lo que a fin de no ser obstáculo... hemos tomado la determinación de presentar la dimisión de nuestros cargos sindicales».

LA CORUÑA. — 129 de los 143 vendedores del cupón se negaron a venderlo como protesta de no haber sido satisfechas sus reivindicaciones salariales.

ZARAGOZA. — En sesión celebrada por el pleno de la Unión Provincial de Trabajadores y Técnicos del Sindicato del Metal, se pidió la elevación del tope mínimo exento de impuestos sobre el rendimiento del trabajo personal.

NAVARRA. — Quedaron rotas las negociaciones para el acuerdo de convenio Sindicato del Metal.

## CAMPO

La Cámara Sindical Agraria de Badajoz ha declarado que la catastrófica situación agropecuaria, que afecta en su totalidad a 39 términos municipales y parcialmente a 98, agudizará el problema del paro en los próximos meses.

El saldo deficitario en la balanza comercial agraria española ha sido de unos ocho mil millones de pesetas en el trienio de 1970-72, según el Banco de Bilbao.

El alza de precios de los piensos ha desequilibrado por completo los planes de los ganaderos pequeños y medianos, se indica en los medios especializados de la provincia de Málaga, donde muchos ganaderos han optado por deshacerse de las reses. Sin embargo, en la capital hay un déficit de 750.000 litros de leche diarios y se proyecta importar leche de Francia.

Los avicultores leridanos, ante la caída vertical de los precios, han enviado al Ministro de Agricultura un telegrama en el cual expresan «su inquietud y desconfianza en las medidas de intervención por la Administración».

En la asamblea general de la Cámara Arrocería de Amposta, cooperativa agrícola que agrupa a 3.825 socios, se expresó la total disconformidad con los precios fijados por el Gobierno «por no estar acordes con los gastos de producción y perjudicar gravemente los intereses arroceros». Los socios de la Cooperativa de regantes de las Vegas Altas del Guadiana, reunidos en asamblea decidieron guardar el arroz antes de venderlo a los precios ofrecidos por los industriales.

Existe hondo descontento entre los lecheros gerundenses por la deficiente organización de la recogida de la leche y la demora en los pagos de la misma, así como por las rebajas arbitrarias del precio que alcanzan hasta 2,90 litro.

Las asambleas generales de la Cooperativa comarcal de la Conca de Barberá y de Gandesa acordaron no entregar el cupo del 10% de la producción de vino al precio de intervención.

Los cultivadores de avellanas han acordado protestar contra la importación de avellana turca que hundiría los precios en beneficio de especuladores y agiotistas.

Por otra parte se efectúan reuniones y movilizaciones para la defensa de la producción olivarera en Bajo Ebro y la manzana leridana.

Casi no hay compradores para la cebolla en la comarca de Gallur (Zaragoza). Algunas partidas, según informa el «Noticiero», llevan más de veinte días en el campo con el riesgo de que llueva y se pudran.

## UNIVERSIDAD

«Se abre el curso en un ambiente de total desconcierto e inquietud. El panorama universitario es caótico. Estudiantes, profesores, catedráticos, padres de alumnos y todos aquellos que se preocupan por el futuro del país, que es ya la inmensa mayoría, tienen los ojos puestos en la Universidad», se dice en un llamamiento del P. Comunista.

MADRID. — El día ocho comenzaron las clases universitarias en cinco centros de la Complutense. Infinidad de carteles colocados en las vestíbulos, aludían a las subidas de precios de los comedores y de las tarjetas de los autobuses.

Los profesores No Numerarios de la Facultad de Ciencias Políticas y Sociales de la Universidad madrileña citada, acordaron en asamblea manifestar su oposición a las últimas medidas de la política educativa.

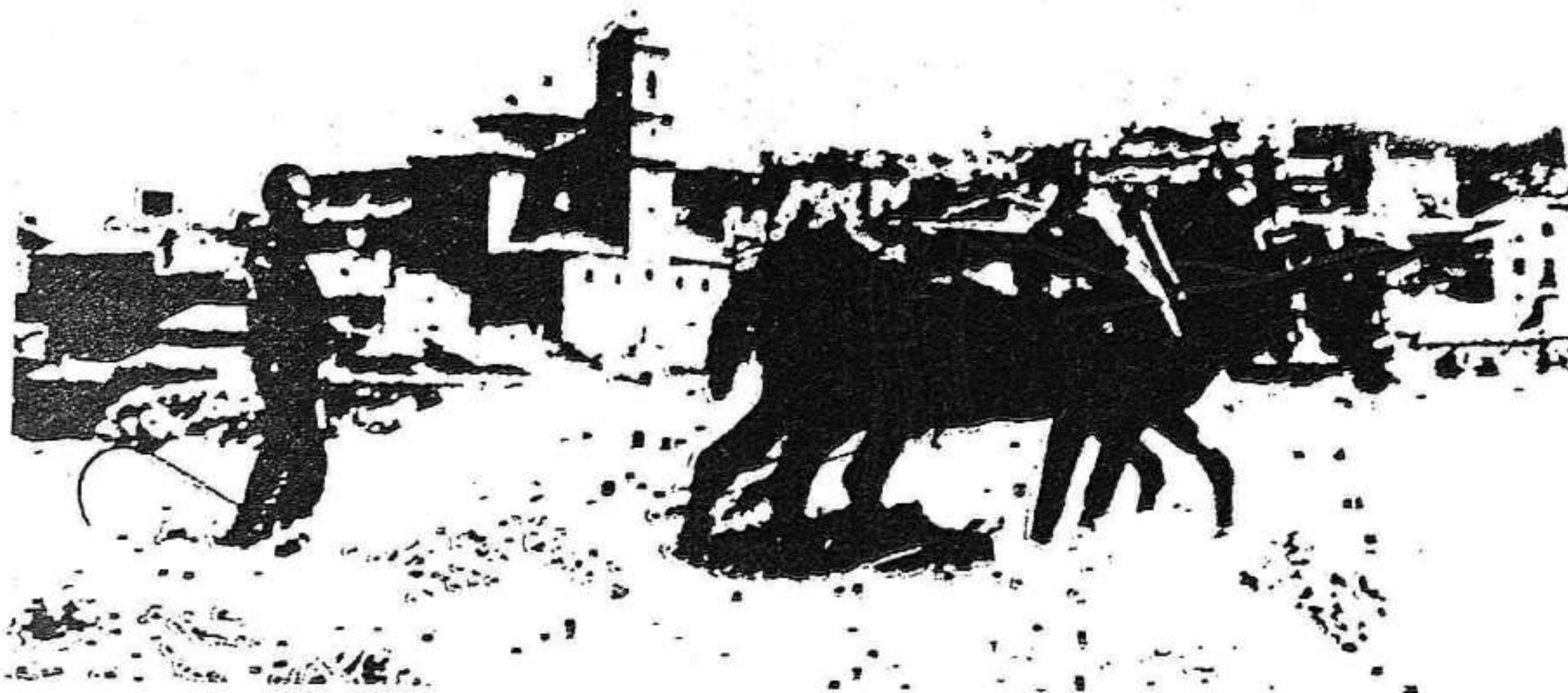
GRANADA. — El Decano de la Facultad de Filosofía y Letras, profesor Cerezo Galán, ha presentado la dimisión por estar en desacuerdo con los recientes decretos del Ministerio de Educación.

VALENCIA. — Los estudiantes a quienes se ha prohibido la entrada y los estudios por el Rector de la Universidad literaria, han presentado un recurso contencioso-administrativo.

BARCELONA. — Diez catedráticos de la Facultad de Derecho, dicen en una nota: «Estamos en contra de la implantación del nuevo calendario universitario por estimarlo antipedagógico y con la exigencia de pruebas de valoración para el ingreso en dicha Facultad».

VALLADOLID. — Dimite el Decano de la Facultad de Filosofía y Letras, don Alfonso Cadau Farias. En un escrito expone los motivos de su dimisión. Entre otros, las medidas adoptadas recientemente en materia de educación.

SANTANDER. — La desaparición del curso selectivo en la Universidad de Santander ha causado un serio problema a dos centenares de jóvenes que pretendían realizar dicho curso este año y que, al haberse suspendido en esta ciudad, se ven obligados a realizarlo en otro lugar con los consiguientes gastos suplementarios y la separación familiar.



# ULTIMAS NOTICIAS

## BARCELONA :

### Detención de numerosas personalidades

Según la agencia A.F.P. en la mañana del domingo 28, inspectores de la brigada político-social y agentes de la policía armada irrumpieron en la parroquia de la calle Entenza y procedieron a la detención de un centenar de personas, entre las cuales figuran: el Decano del Colegio de Arquitectos; los abogados Srs. Semir, Solé, Barberá, Fina, Avilés y Maqueda; el médico Don Antonio Gutiérrez, el notario Sr. Zabala, los ingenieros don Jordi Paliés y don Parpal. La policía penetró en la Iglesia sin autorización de las autoridades eclesiásticas.

Según la misma agencia, estas personalidades son acusadas de pertenecer a la Comisión Permanente de la Asamblea de Cataluña.

## SEVILLA :

### Según versión de la jefatura de policía

Diciséis miembros del «Comité Regional del Partido Comunista de España» han sido detenidos en fecha no precisada. Los detenidos son: Juan Cantón Marcos, 33 años; Pablo Recio Arias, 26 años; Antonio Galván Rojas, 30 años; Fernando Feijoo Salgado, 28; Rodolfo Martagón Ruiz, 28; Manuel Alcarrazo, 38; Juan Calderón Navarro, 37; Ricardo Ruiz Hernández, 36; Carlos Benítez Saurel, 29; Manuel Benítez Rufo, 56; Francisco Durán Lago, 36; Ismael Martel Marcos, 31; Antonio Iglesias Rodríguez, 30; Antonio Naranjo Torres, 34; Rafael Zamora García, 30; Antonio Sánchez Arnica, 32.

La operación ha sido montada por el siniestro CREIX, tristemente conocido en los cuatro rincones de España...

## MADRID :

### Los 10 de Carabanchel

De fuente bien informada, se habla de la inminencia de la celebración del juicio contra los dirigentes obreros que siguen secuestrados.

El dirigente obrero, Marcelino Camacho, hubo de ser trasladado al HOSPITAL PENITENCIARIO a causa de una afección cardíaca, y encerrado en la sala de cancerosos como castigo.

## MAS REPRESION

● El día diez fue clausurado el Centro Social «Santa Marina» de El Ferrol por el Gobernador civil de La Coruña. Su presidente ha sido acusado de propaganda ilegal y recluso en la Prisión Provincial.

● Tres jóvenes han pasado a disposición de la autoridad judicial, después de

haber sido detenidos el día ocho en el barrio madrileño de La Estrella. Se les acusa de haber repartido propaganda. Los detenidos son estudiantes de ciencias económicas.

● En Zaragoza ha sido secuestrada la revista carlista «Esfuerzo Común» correspondiente al 15 de septiembre, cuyo número estaba dedicado fundamentalmente a Chile. En el expediente se dice que en los artículos del citado número, se nota un cierto paralelismo entre lo escrito en relación con Chile y España, con el propósito de perjudicar la autoridad del Estado español.

● El día nueve se vio la causa contra diez trabajadores ferrolanos. Entre los acusados figuraba Rafael Pillado, con otro juicio pendiente. El fiscal requirió penas hasta de cinco años.

## SOLIDARIDAD Y PROTESTA

● Suscrito por nueve asociaciones de familia de Valencia, ha sido entregado al gobernador provincial un escrito en el que se manifiesta la protesta por los repetidos atentados a librerías, entidades culturales y asociaciones de familia.

● En una hoja, la Coordinadora de CC.OO. de Galicia explica que el régimen intenta celebrar el Juicio contra Camacho y sus compañeros, encartados en

el proceso 1.001, a pesar de las protestas nacionales e internacionales, y termina diciendo: «Unámonos y movilizémonos para que nuestros dirigentes no sean condenados»...

● La única candidatura presentada en las elecciones para constituir la Junta directiva de los abogados jóvenes del Colegio de Madrid ha sido proclamada. Los componentes de la candidatura — hoy Junta — elaboraron un programa, sobre la base del cual llevarán a cabo su gestión. Entre otras cosas, el programa señala: «Proponer a los poderes públicos la concesión de una amnistía general que se extienda a la totalidad de los delitos de carácter político-social cometidos hasta la fecha, con cancelación de todas las penas accesorias, así como las sanciones laborales y administrativas...»

● 91 maestros de colegios privados de El Ferrol, piden en un escrito la readmisión de una compañera despedida por el colegio Belén.

## «ALERTA ROJA»

MADRID. Al menos desde el día 15, las bases norteamericanas en España han estado en «Alerta Roja», es decir acuarteladas las tropas y todo dispuesto para una emergencia bélica. El puente aéreo de suministros militares yanquis para Israel está pasando sobre Granada y Almería, contando con el consecuente apoyo logístico. La Dirección General de Prensa ha declarado tabú el tema, con instrucciones especiales para que sólo se den los hechos escuetos del conflicto sin juicios de valor y, particularmente, absteniéndose de cualquier crítica a los Estados Unidos.

## JUAN CARLOS INVITADO DE POMPIDOU

Llegó a París discretamente, el «sucesor designado por Franco». Marchamo suficiente para alejar de él la opinión pública francesa. Cenó con Pompidou e inició una gira clandestina por Francia, acompañado por el Ministro del Interior del Gobierno francés, Marcellin.

Quiso visitar RENAULT, pero los obreros, sindicatos y partidos de izquierda rechazaron semejante atrevimiento del «sucesor». En la fortaleza obrera de Renault no se entra con Franco como credencial.

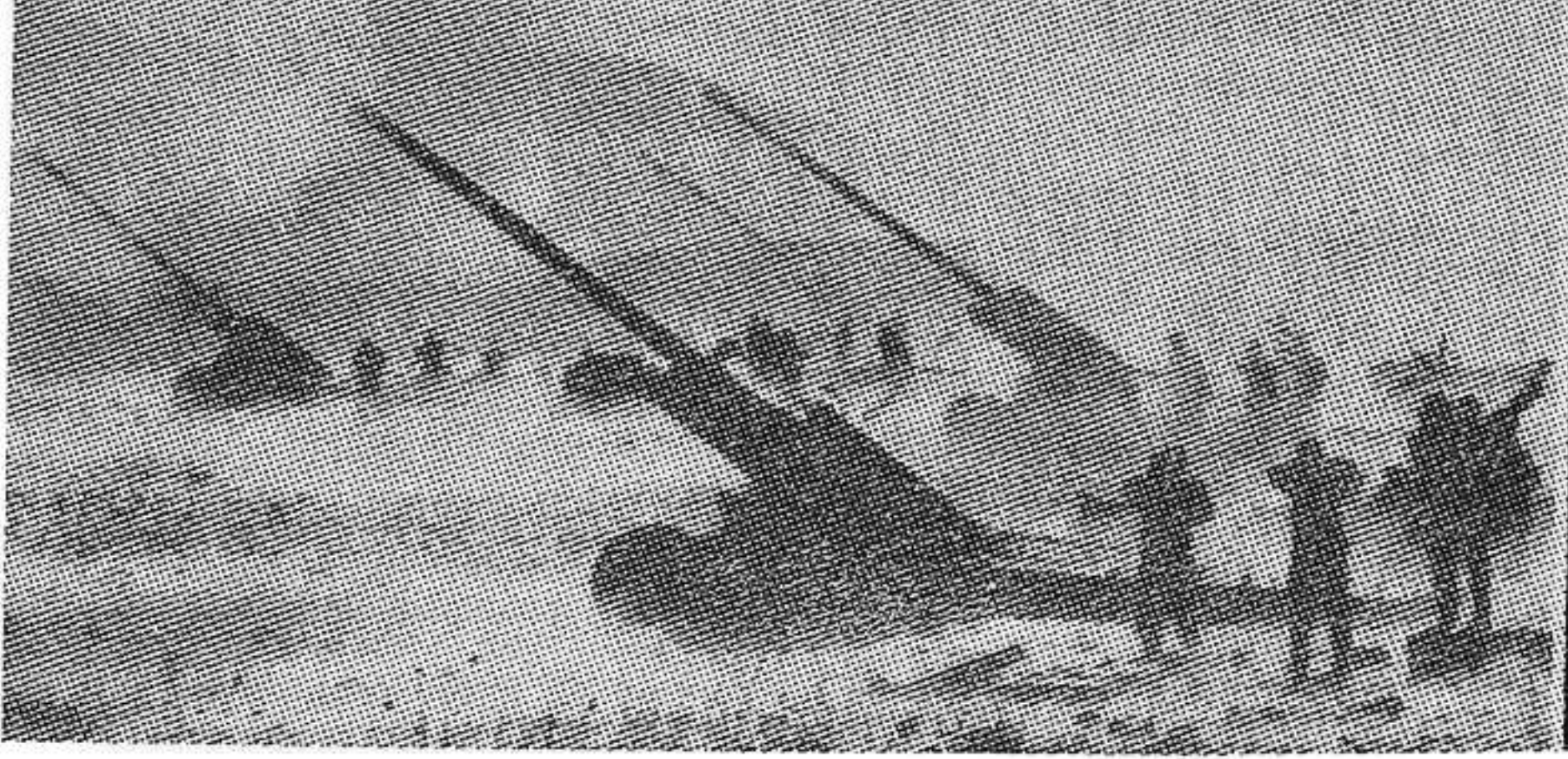
Se le ocurrió desplazarse al moderno centro anticanceroso de París, olvidándose de que éste está situado en una municipalidad «roja» desde decenios: VILLEJUIF. El camino lo tubo marcado por miles de octavillas, diciéndole las cuatro verdades, nuestras verdades: Ni Franco ni rey...

## TRAGEDIA DE LA COSTA DEL SOL



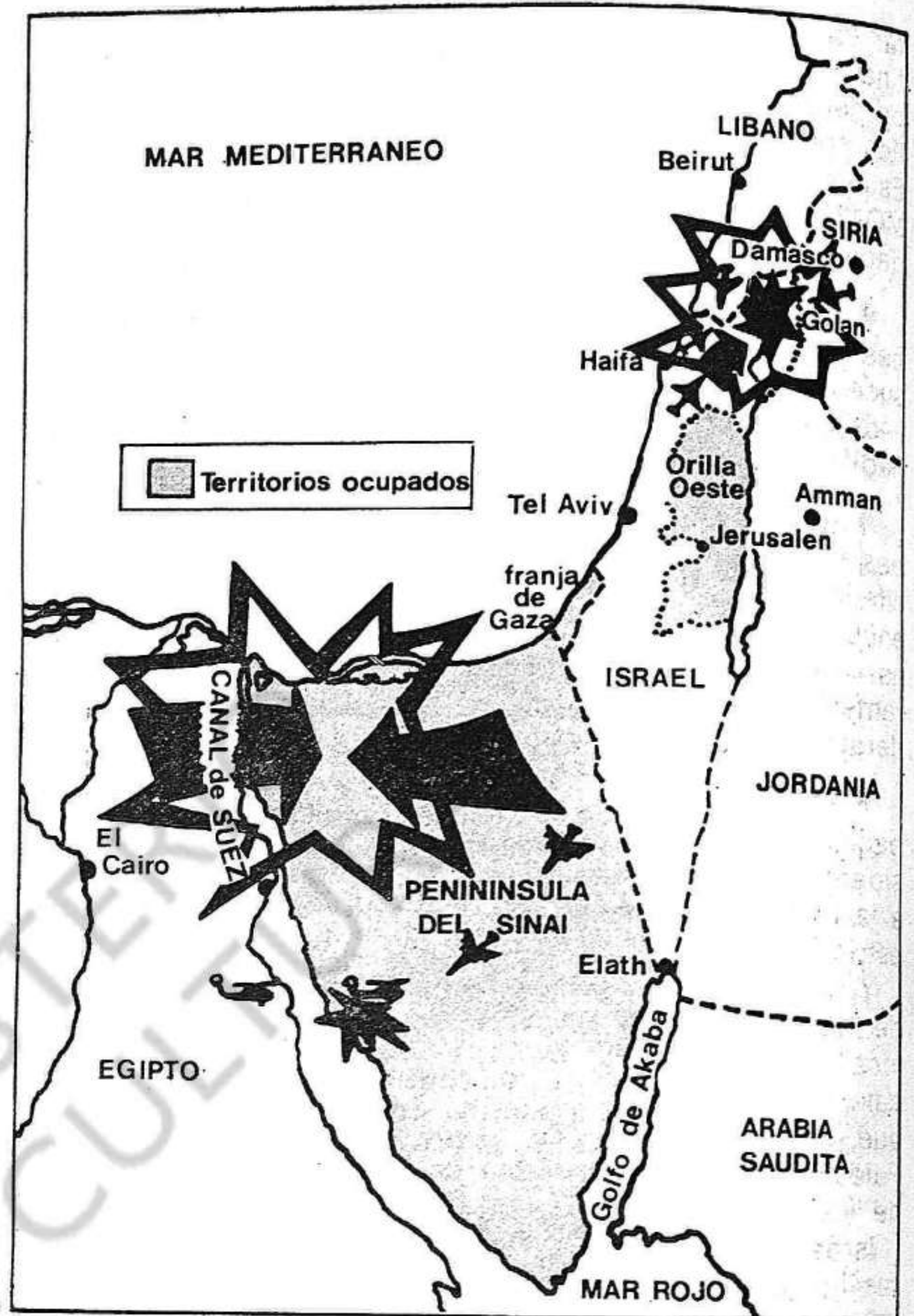
documento gráfico

# RAZONES DE UNA GUERRA



## Oriente Medio

### El derecho al hogar nacional



Si fuera cierto que los dioses ciegan a quienes quieren perder, sería cosa de creer que el dios de Abraham se ha encolerizado de nuevo con su *pueblo elegido* de Israel. Pero ¿por qué atribuir a los dioses la responsabilidad de Golda Meir, Dayan y otros gobernantes cegados por la ambición de un Gran Israel y el oro oscuro del petróleo?

Las guerras del Medio Oriente se suceden. Y las pausas entre esas guerras. Independientemente del curso inmediato de los combates y del cumplimiento o la infracción de las resoluciones del Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas. Y unas y otras seguirán sucediéndose, mientras Israel no adquiera conciencia del terrible error histórico perpetrado por su clase dirigente.

¿Es posible la paz estable en el Medio Oriente, lo es la consolidación definitiva del Estado de Israel frente a la humillación y el odio de los pueblos árabes, a costa de la ocupación de territorios dos y tres veces superiores a los que constituían *el hogar nacional* del pueblo israelí, tal como fue delimitado por las Naciones Unidas a raíz de la II Guerra mundial? ¿Y qué otro sentimiento que el odio puede suscitar la pretensión de Tel Aviv de imponer su expansionismo sobre la base de negar el derecho a *su hogar nacional* a los árabes palestinos?

¿Es posible un Estado racista —y el sionismo no es otra cosa— en un Continente multiracial, en pleno despertar y desarrollo de conciencias nacionales y liberadoras?

Por nosotros responden los hechos. En 1967, Dayan y otros generales dieron por definitivamente *rotos los huesos* de Egipto, Siria y Jordania. Pensaron que el aval norteamericano les permitía tejer una red de alianzas anti-árabes con los gobiernos reaccionarios del Africa negra. En 1973 se encuentran frente a un

mundo árabe que recupera su combatividad; un Continente que —con las excepciones de los racistas blancos del Sur— rompe las relaciones diplomáticas con Israel; un Tercer Mundo que les condena inequívocamente; un mundo socialista que respalda la causa árabe, no sólo para la solución política y pacífica del conflicto, sino también —y las armas soviéticas lo han evidenciado— para el combate. Israel cuenta, por supuesto, con el apoyo norteamericano, pero la resolución adoptada por el Consejo de Seguridad le ordena volver a las líneas de 1967.

El portavoz de la conservadora —y experimentada— burguesía inglesa, «The Times» de Londres, aconsejaba a los gobernantes de Israel, el pasado 11 de octubre, «no repetir el error de 1967, cuando supervaloraron sus éxitos militares y subestimaron las consecuencias políticas, encerrándose en una posición de fuerza y malogrando todas las ocasiones de negociaciones y acuerdos». Pronto sabremos si esos gobernantes han malogrado también en esta ocasión esas negociaciones y acuerdos ...y el consejo de sus propios amigos.

Los propagandistas de Israel tienden una cortina de humo para operar a su guisa tras ella. Nos referimos a la amenaza que los árabes representan para el pueblo judío, para la existencia misma de su Estado. Que en los medios políticos de Egipto y otros Estados del Medio Oriente han existido —y pueden renacer, favorecidas por el imperialismo de Tel Aviv— tales tendencias, es una realidad. Pero ni son predominantes ni tienen perspectiva. Porque la existencia del Estado de Israel está garantizada por las Naciones Unidas, y principalmente por la Unión Soviética y los Estados Unidos. Lo está por el consenso universal.

Ahora bien, esa existencia obliga a Israel a respe-

tar los derechos nacionales de los árabes de Palestina. Y a poner fin a la política de discriminación y opresión colonialista a que las clases dirigentes israelíes someten a los árabes palestinos dentro del propio Estado de Israel. Y sobre este particular en LE MONDE DIPLOMATIQUE, octubre de 1973, se recordaban las siguientes realidades:

- en caso de crisis económica en Israel, los árabes serán los primeros en ser arrojados al paro, como sucedió ya en 1965-67 (y la población árabe oscila —depende de las fuentes— entre 370.000 y 440.000 habitantes;

- en las Universidades de Israel sólo hay 328 árabes inscritos (menos del 0,1% de la población antes citada). De los que se licencian, pocos son los que encuentran trabajo en su profesión; la mayoría terminan en la construcción o de lavaplatos en los restaurantes; en 1970, sólo 230 alumnos pasaron el bachillerato (el 34% de los candidatos);

- en virtud de una disposición que data de la ocupación británica, centenares de palestinos árabes residentes en el Estado de Israel se hallan sometidos a la restricción de desplazamientos, es decir, al más estricto control policíaco.

Y esto, repetimos, en Israel, donde, como resultado de las expulsiones masivas y la destrucción de las localidades y aldeas árabes, sólo resta una minoría palestina. Los otros, la inmensa mayoría del pueblo que, desde numerosas generaciones, ha nacido en Palestina, se encuentran aparcados en los ghettos de los campamentos de refugiados.

Israel les ha expulsado de sus tierras y ha arrasado sus hogares.

Así viven los hombres, mujeres y niños expulsados de Palestina.



## El petróleo

En el número anterior de I.E. —nº103— dábamos los gráficos indicativos de las reservas mundiales de petróleo, así como las producciones actuales y venideras. En las unas como en las otras, salta a la vista el predominio del Oriente Medio. Y si las reservas son mayores, por mucho, en el Oriente Medio, la producción de esta zona cobrará, lógicamente, cada vez mayor importancia.

El petróleo, bajo formas diversas, se nos aparece constantemente en la vida moderna: fuel-oil, gas-oil, gasolina, aceites... Si nos fijamos en el cuadro adjunto, vemos que el petróleo representa ya bastante más de la mitad de todas las fuentes de energía, porcentaje que irá creciendo en los próximos años. Y sin energía, ¡adiós mundo!

Resumiendo: la energía es vital asunto; el petróleo es la fuente principal de energía; el Oriente Medio, hoy por hoy, es la mayor reserva de petróleo del mundo. ¿Cómo extrañarse de la carga explosiva de esa zona en el área internacional?

La Europa capitalista importa del Oriente Medio el 90% de sus necesidades de petróleo bruto... El Japón el 100% (!). Para los EE.UU. la cuestión es más compleja:

—Aparentemente sólo importan un 6 o 7% de sus necesidades, del Oriente Medio. Pero parte de las importaciones europeas pasan, después de refinadas por empresas americanas instaladas en Europa, a los Estados Unidos.

—Las reservas propias de los EE.UU. se están ago-

(Continúa página 16)

(viene de pág. 15)

tando y su dependencia de fuentes exteriores, consecuentemente, va en aumento.

—La mayor parte de las empresas del cartel del petróleo que explotan el Oriente Medio son americanas.

—La subida de los precios del bruto, impuesta por los gobiernos de la zona afectan, indudablemente, inmensos intereses capitalistas americanos. Y no hablemos de las nacionalizaciones de las compañías petrolíferas, conquista revolucionaria de los pueblos árabes...

Para tantos intereses económicos y políticos, la estructura política de la zona es de la mayor importancia. En consecuencia, ¡cuánta sangre árabe ha regado los negros caminos del petróleo! En tiempos del reino absoluto de las compañías extranjeras, del cartel del petróleo, pueblos mantenidos en la esclavitud se enfrentaban para defender intereses imperialistas, creyendo defender los suyos propios... Las compañías, con la ayuda de sus gobiernos y de la reacción feudal local dividió la zona en «naciones» diminutas, en torno a sus pozos... Cuántos emiratos eran simplemente territorio de ocupación de tal o cual compañía. Qué pocos se ocupaban entonces de los judíos sedientos de tierra propia...

Pero de la segunda guerra mundial, las ideas de independencia y de libertad salen de sus marcos anteriores ganando nuevas zonas del mundo. La tragedia de los seis millones de judíos asesinados por los nazis justifica la creación del Estado de Israel... El virus de la independencia llega a Egipto tomando el rostro de Nasser, la concreción de la nacionalización del canal de Suez. Para los intereses imperialistas el petróleo, el control y explotación de las inmensas reservas árabes está en peligro. Los viejos colonialismos ya no tienen fuerza para servir de gendarme. Ahora el papel le corresponde a los EE.UU.

Israel, que en otras épocas pudo ser un mal ejemplo para tantos sentimientos nacionales masacrados en ese Oriente Medio —por lo que nadie en occidente pensó en su fundación, entonces—, puede, ahora, ser un instrumento sumamente útil para el imperialismo. Este, una vez más, utilizando aspiraciones legítimas, de millones de judíos a tener tierra propia, monta el mayor aparato militar de la zona, inclinando al joven estado israelí hacia el papel de gendarme contra los movimientos de liberación nacional, contra las aspira-

ciones socialistas de amplias masas árabes.

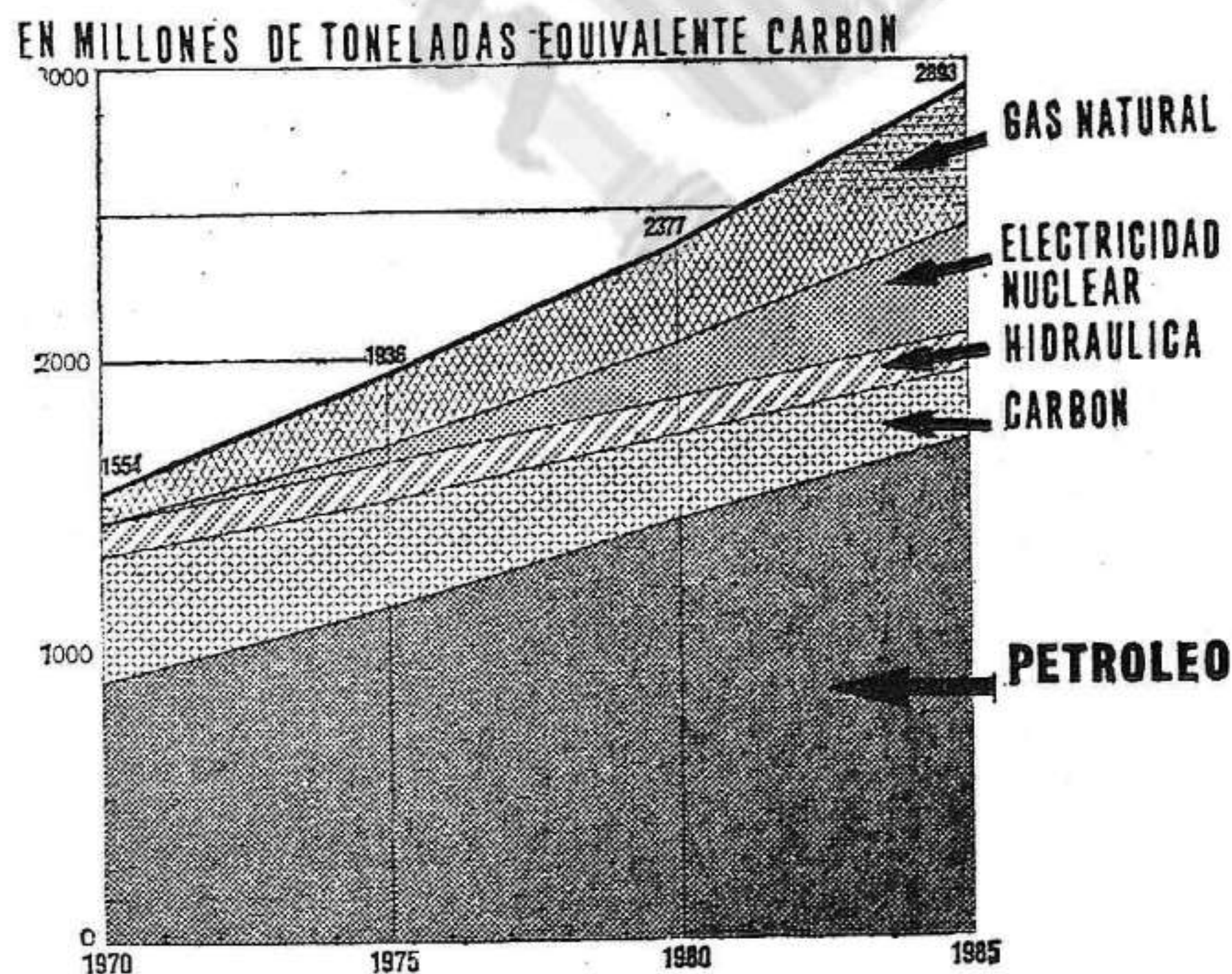
Pero en la estructura política del Medio Oriente las fuerzas progresistas se consolidan, avanzan por el camino difícil, con derrotas y victorias, avances y retrocesos locales, de su independencia, de su libertad.

Hasta tal punto que logran por primera vez hacer del petróleo un arma antimperialista de extraordinaria eficacia. En el curso de esta guerra se han dado los primeros pasos... Algunos «grifos» se han cerrado, se ha limitado la extracción y la exportación de millones de toneladas. Incluso los gobiernos locales más reaccionarios han tenido que sumarse a esta acción ofensiva. Los gobiernos imperialistas se han dividido, disociándose tímidamente de los yanquis, franceses y alemanes...

Qué mejor prueba de los avances en el Oriente Medio de la causa de la libertad nacional, que esa transformación del petróleo, de instrumento de su esclavitud en arma de su liberación...



**ESTE  
HOMBRE  
ES  
PELIGROSO**



**Previsiones del consumo de energía  
en Europa Occidental**

Miércoles 24 de Octubre, NIXON convoca de urgencia el Consejo nacional de Seguridad, los líderes del Congreso. El Pentágono recibe orden de declarar el estado de alerta y de poner en pie de guerra 2 millones 200.000 soldados americanos en los EE.UU., en Europa — en España, claro — y en el Sureste asiático.

¡Durante 24 horas el espectro de una guerra termonuclear ha estado suspendido sobre el Mundo! Kissinger lo ha evocado de manera explícita. Los aviones de bombardeo atómico tomaron vuelo, prestos a descargar sus artefactos de muerte; los cohetes, grandes y pequeños apuntaban a los centros vitales del adversario.

¡DURANTE 24 horas, NIXON, ha puesto al mundo al borde de la guerra termonuclear! La disculpa: una supuesta intervención de la Unión Soviética en el conflicto del Medio Oriente... intervención que nadie posteriormente ha podido demostrar ya que jamás existió. La Unión Soviética, lo que sí ha hecho, ha sido facilitar a los países árabes en guerra, el armamento necesario para responder a la máquina de guerra israelí montada por los EE.UU.

Ningún comentarista serio ha aceptado la tesis oficial americana. Por el contrario, todos afirman que el propósito de Nixon era ante todo, el de lograr que la opinión interior americana olvidase los líos actuales del jefe del Ejecutivo. Líos gordísimos ya que de lo que se habla es de su posible dimisión por las Cámaras... Es decir, aprovechándose de las dificultades evidentes de todo proceso de cese el fuego en el Medio Oriente, NIXON ha querido recobrar el prestigio perdido, poniendo a la humanidad al borde del precipicio. Los comentaristas han insistido en la «falta de serenidad» del Presidente americano, lindando con la locura... ¡Cuidado! ¡Ese hombre es peligroso!





## CRONICAS DE LA EMIGRACION

### FRANCIA

#### PAU : NOTA DE LA DIRECTIVA DEL HOGAR ESPAÑOL

La prensa local ha publicado una nota de la Directiva del « Hogar Español » dirigida a la opinión pública, tras el cierre de sus locales, por orden del Sr. Cónsul.

« Nuestra asociación, legalizada conforme a la ley, se ha comportado siempre de acuerdo con las formalidades exigidas por las autoridades locales. Es así como cuando sobrevino la tragedia del incendio de una sala de baile, nos conformamos a las nuevas disposiciones impuestas, caso de la presencia de más de 50 personas, al exceder nuestra asociación de 300 familias, en aquel entonces. Fue este el motivo por el que buscamos otro local que permitiera reunir a los españoles residentes en Pau y sus alrededores, y a los franceses que tienen simpatía por nuestra asociación. Local que nos propuso nuestro compatriota M. Coca, alquilando antiguos garages de su propiedad, que gracias a la labor benévola de muchos socios se convirtieron en dos hermosas salas, donde era posible reunirse en las condiciones previstas por los reglamentos en vigor ».

La Directiva termina su nota afirmando que su instalación en la « Casa de España », donde sólo juega un papel consultivo, es provisional, en espera de que ésta adopte estatutos democráticos, iguales o similares a los del « Hogar Español ». Una asamblea de todos los socios del Hogar ha sido convocada en los locales del mismo.

(Corresponsal)

#### BESANÇON : LA MANERA DE INFORMAR DE « LA REGION »

No hace mucho leí con sorpresa en el periódico « LA REGION » una información en la que se decía que se había celebrado un baile en el Centro Español de Besançon con la asistencia de 600 españoles. Ni uno más, ni uno menos. Todos los españoles de aquí que lo leyeron como yo, quedarían igualmente sorprendidos, porque resulta que aquí sólo residen unas doscientas familias españolas y el 90 % de ellas son miembros de la Asociación Democrática France-Espagne, creada por el antiguo Club Deportivo Español de Besançon, y no del Centro consular, dirigido por gentes nombradas a dedo por el Agregado Laboral del consulado de Metz.

El Sr. Cónsul vino al Centro y se reunió con 15 padres de familia, de los 200 que residimos en la ciudad, para tratar sobre las becas para los hijos de emigrados. La mayoría de los padres de familia protes-

tamos por no haber sido invitados a la reunión.

G.C. — Corresponsal

### HOLANDA

#### HAY QUE ACEPTAR A LOS « GASTARBEIDERS » COMO INMIGRANTES CON TODAS LAS CONSECUENCIAS

« Aunque el gobierno neerlandés declara en su nota sobre los trabajadores extranjeros, que Holanda no es país de inmigración, si se tiene en cuenta que la mitad de los marroquíes y un tercio de los turcos y españoles, llevan más de cinco años en Holanda, hay que concluir que en realidad, los Países Bajos son un verdadero país de inmigración. Los citados extranjeros disponen generalmente de un permiso de residencia permanente. Se recomienda pues, aceptarles como inmigrantes y poner viviendas a su disposición, para facilitar la reagrupación con sus esposas e hijos. La desocupación no debe servir de pretexto para anular el permiso de residencia », declara en una de las conclusiones de su encuesta establecida en la aglomeración de Eindhoven, el grupo de trabajo pro-trabajadores extranjeros, de la Fundación holandesa para la integración. Según dicha encuesta, resulta que los trabajadores disponen, en general, de información muy limitada. En opinión del grupo de trabajo, esto se debe a que la información dada está generalmente mal aplicada. Se aboga además por dar información acerca de cada uno de los temas de interés general mediante una acción de propaganda en forma de panfletos pegados a los muros, hojas volanderas, o por medio de emisiones televisadas, en lenguas extranjeras.

La encuesta que nos ocupa ha puesto de manifiesto que una gran cantidad de trabajadores (el 75 % de los turcos y el 20 % de las marroquíes) tienen dificultades de comunicación, o contacto, con su médico de cabecera. Estos problemas se deben, en parte, a la lengua; pero el grupo de trabajo afirma, por otra parte, que las dificultades en cuestión hay que atribuirles también a la diferencia de cultura.

En conexión con este punto, los promotores de la encuesta abogan por la contratación de médicos de cabecera que dominen el turco o el árabe, evitando así la contratación de intérpretes (Información publicada por el diario « NRC-HANDELSBLAD »).

### LUXEMBURGO

#### GRAN JORNADA DE ACCION SINDICAL

El 9 de octubre, los trabajadores italianos, portugueses y españoles, vivieron una gran jornada de lucha obrera, junto a los trabajadores luxemburgueses. Hacía 30 años que los sindicatos luxemburgueses no habían llamado a la huelga general. Para apoyar el programa para una nueva política social, el 75 % de los obreros siderúrgicos ha ido a la huelga. Una gran manifestación, que reunió más de 25.000 trabajadores luxemburgueses e inmigrados, tuvo lugar este mismo día. No se había visto aquí nunca una manifestación obrera tan impresionante. El Presidente de la LAV-CGT, denunció en un vibrante discurso, la inflación, la especulación de terrenos, la desigualdad de oportunidades en la enseñanza, la invasión de los « holdings » capitalistas extranjeros, que se aprovechan del « paraíso fiscal » que es Luxemburgo, ya que no pagan impuestos, el tráfico de negocios, que permite robar legalmente millones, mientras los salarios se mantienen bajos, la desorganización de la Sanidad Pública, la penuria de establecimientos de geriatría, la ausencia de casas de retiro obrero, etc.

En el llamamiento a los trabajadores extranjeros, el sindicato proclamaba su exigencia de igualdad de posibilidades para los hijos de los inmigrados como para los luxemburgueses, para aprender un oficio y para frecuentar los estudios superiores. Eso quiere decir, que unas clases especiales deben permitirles, a no importa qué edad, recuperar lo más rápidamente posible un retraso eventual en el dominio de las lenguas, permitiéndoles así la frecuentación de la escuela global integrada. Estas clases especiales no deben, en ningún caso, dar una formación discriminatoria, ya que la formación de una nueva reserva de mano de obra barata debe ser evitada a toda costa.

El hecho de que los trabajadores luxemburgueses son explotados y disponen de pocos derechos democráticos, no debe hacer olvidar que la suerte de los trabajadores emigrados es peor. Los trabajadores luxemburgueses y extranjeros deben luchar juntos por sus derechos democráticos en las empresas y por un reparto más justo de las riquezas que ellos han creado juntos. En Luxemburgo se encuentran 80.000 inmigrados extranjeros, que contribuyen de manera decisiva al incremento del producto nacional, pero carecen de derechos políticos.

(Corresponsal)

España es un circo

# EL DINERO DE LOS EMIGRANTES

Colaboración



ESPAÑA es un solar; un solar donde han instalado un circo. Los españoles son los acomodadores, mozos, mujeres de la limpieza, camareros, etc. de ese circo; bueno, algunos también son prestidigitadores y otros policías que guardan el circo; pero los más, subalternos, vendedores de helados y coca-colas. En el circo no hay trabajo para todos; más de tres millones han tenido que salir a trabajar fuera de España. Unos a las Américas; otros, bastante más de un millón, a Europa, desde la que miran con nostalgia las bambalinas, las luces multicolores, y escuchan los clarines y los tambores de la orquesta del circo. Debajo de la gran carpa del circo se suceden sin descanso las representaciones: Se sacan conejos de sombreros de doble fondo; los trapezistas «hacen equilibrios» en el alambre, siempre a punto de caerse, siempre bordeando la tragedia, algunos días —Granada, Barcelona, Gijón, Vascongadas, Madrid— las luces de neón se apagan, se prenden negros crespones sobre los estandartes multicolores; pero la farsa sigue, se reanudan las marchas sonoras y los payasos lloran tras sus máscaras mientras hacen reír. Sí, España es un gran circo dirigido por unos farsantes obedientes a sus amos extranjeros.

HAN pasado 34 años y España sigue siendo un gran solar, un solar donde han instalado un circo. De la farsa de este circo vamos a hablar, con toda sinceridad en este y en los siguientes artículos desde la tribuna de «*Información Española*».

Vamos a descubrir algunos trucos: las trampas y los cartones de la representación; lo vamos a hacer, ante algo muy serio, pero que muy serio, vosotros, trabajadores españoles en Europa.

En el circo de la España oficial, todo es farsa y falso: la paz y el orden; la justicia y la enseñanza; los sindicatos verticales; el progreso material y el desarrollo industrial; el turismo y sus cifras; el nivel de paro y las cifras de la emigración; los mitos de sus hombres públicos y sus empresas deslumbrantes: Matesa, López Bravo, Confecciones Gibraltar, López Rodó...; sí, en nuestra pobre España, casi todo es mentira: Los Almirantes no navegan; los Reyes no reinan. La única verdad entre tanta mentira es el pueblo que trabaja en España y el pueblo que trabaja fuera de España. Esa es la única fuente de riqueza, de progreso. El lento progreso y desarrollo de España no se debe al régimen fascista de Franco, ni al turismo; no, no se debe al turismo ni a sus administradores; ni tampoco a la industria de los polos de desarrollo —son la tramoya del circo—; el lento progreso de España se debe únicamente al trabajo de los españoles y muy principalmente al trabajo y al ahorro de un millón trescientos mil españoles que trabajan en Europa. Expliquémonos; España tiene un comercio exterior de seis mil quinientos millones de dólares. Este comercio es deficitario en 1.900 millones (exportamos 3.600 millones). Sin embargo, España ha logrado, en unos años, atesorar seis mil millones de dólares, además de equilibrar esa balanza comercial. ¿Milagro? Ya no estamos para creer en milagros. Ese dinero, los cientos de millones de dólares necesarios para equilibrar la balanza de pagos —lo que compramos

(importamos) y lo que vendemos (exportamos)— y los millones ahorrados han salido de los miles de millones de dólares (marcos alemanes, francos franceses, suizos, belgas, etc., traducidos a dólares) que han ganado trabajando los españoles en Europa; que ahorran con tanto sacrificio y que tan mal administran los milagros del desarrollo de la España oficial. Como era muy duro reconocer a estos señoritos con voto de castidad, aunque no de pobreza, que el dinero del desarrollo procede de los trabajadores españoles en Europa, han falseado todas las cifras oficiales para hacernos creer que esos millones de dólares proceden de una fuente, para ellos, menos vergonzosa: el turismo. Sencillamente falso; el dinero procede del ahorro que remesan los emigrantes. Antes de seguir queremos hacer una aclaración: ¿cómo es posible que sostengamos que un millón trescientos mil españoles trabajando en Europa, además de ser explotados por el capitalismo europeo, vivir, y a veces —sólo a veces— hacerlo mejor que en España, puedan ahorrar miles de millones de dólares con los que financiar el desarrollo cuando además éste está mal administrado? ¿Qué hacen, entonces, los otros millones de trabajadores españoles que trabajan en España? Tampoco esto es un milagro. Es, sencillamente, que los capitalistas españoles y sus empresas no están a nivel europeo: capitalización, tecnología, racionalización del trabajo; en una palabra, productividad. No sólo esto. A pesar de la explotación capitalista de Europa, los trabajadores europeos, a través de sus Sindicatos y mediante sus organizaciones políticas —los partidos— han conseguido arrancar algunas reivindicaciones, que no se han podido alcanzar en la España fascista, donde los capitalistas explotan a mansalva a los trabajadores. En España los trabajadores producen menos —no por su culpa— y obtienen salarios más bajos. El fruto de su trabajo ni siquiera queda en España, se lo llevan los «royalistas», los beneficios de los capitalistas y las industrias gibraltarizadas o se lo sacan en maletas los jefes y especuladores del régimen, de la banca y las finanzas.

Sostenemos: El desarrollo de España no se debe al franquismo ni a su pretendido orden y tranquilidad (de tranca) ni a sus tecnócratas del Opus, se debe únicamente al esfuerzo y sacrificio de los trabajadores, a las remesas de los emigrantes y a los bajos salarios del interior.

Vamos a demostrar en los próximos artículos:

*Primero.*— Que las remesas de los emigrantes son muy superiores a las cifras oficiales (oficialmente se dan cifras distintas. Unas fuentes hablan de 500 millones de dólares, otras llegan hasta 900 millones). Nosotros sostenemos que las remesas de los emigrantes son muy superiores a mil quinientos millones de dólares al año.

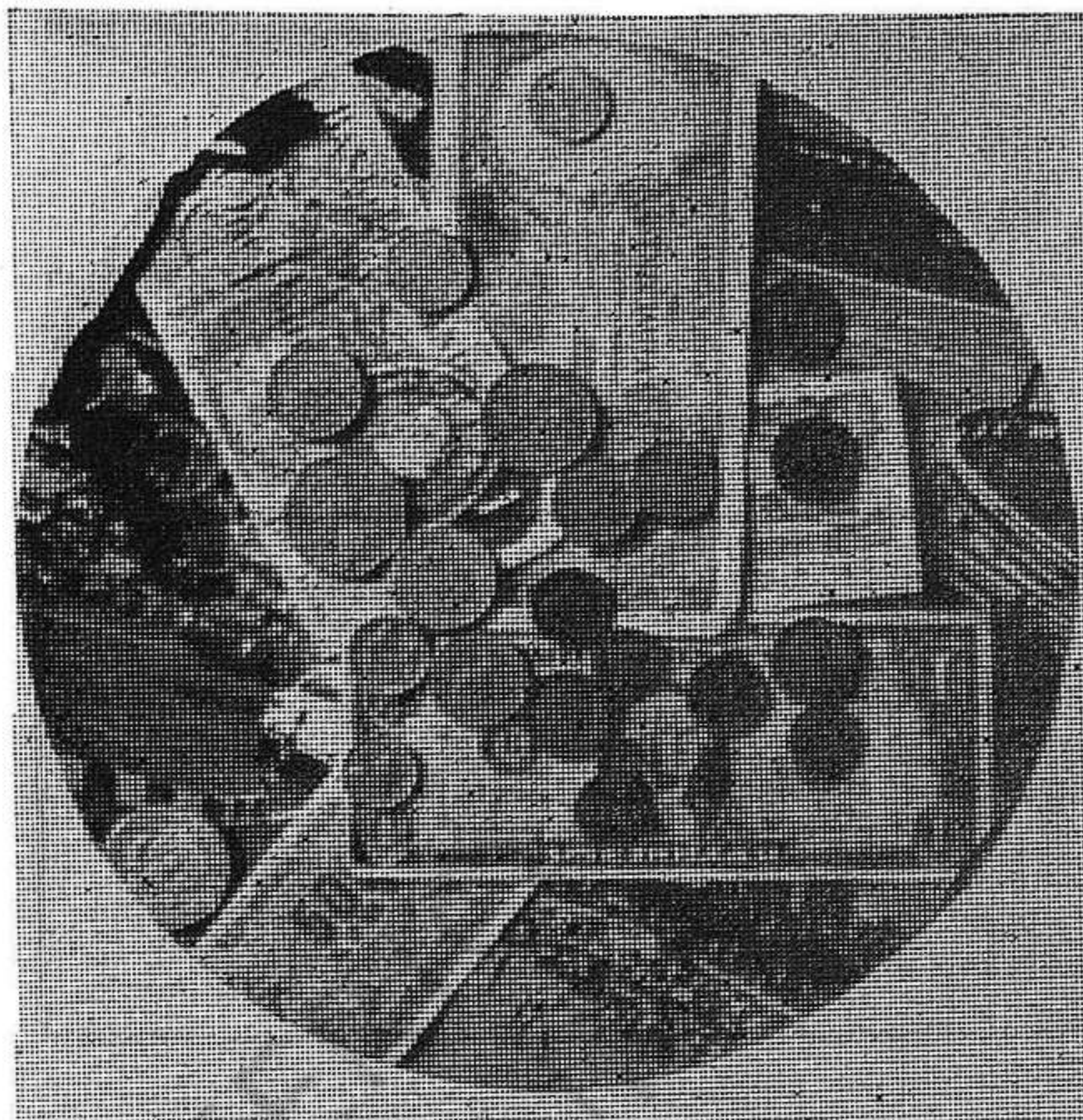
*Segundo.*— Las cifras del turismo son falsas. Falso es el número de turistas, que se dice, nos visitan, y falso es las cifras de dólares que se dan como rendimiento de turismo.

*Tercero.*— El equilibrio de las balanzas de pagos y los seis mil millones de dólares de las reservas atesoradas, han salido, fundamentalmente, de las remesas de los emigrantes.

Todo el desarrollo de España se debe al trabajo de los españoles en Europa.

**Cuarto.** — ¿Por qué se atesoran antieconómicamente seis mil millones de dólares con gran perjuicio de los trabajadores que los han producido? Muy sencillo: Porque el dinero procede, no del turismo, que saben es un fenómeno irreversible, sino de las remesas de los emigrantes que pueden faltar el día de mañana. Necesitan tener, por ello, esas exageradas reservas para, si faltan las remesas, poder reestructurar el comercio exterior (importar menos). ¿Por qué, si no, el tercer plan de desarrollo no trata específicamente de la emigración?

**Quinto.** — ¿Qué pasará el día que sus dueños extranjeros levanten el circo y se marchen? Quedará un solar otra vez —el triste solar de España— lleno de desperdicios, basuras, botellas de coca-cola y papeles sucios. Solo se podrá evitar tan triste espectáculo si un Gobierno del Pueblo administra el trabajo de ese pueblo y sus dineros. Ah, se nos olvidaba: no tenemos nada contra el turismo. Mas para que el turismo sea realmente beneficioso al pueblo español tiene que hacerse con criterios totalmente distintos de los actuales. Hoy el turismo es el negocio de los especuladores capitalistas de las grandes Agencias de viajes, de los vuelos charters y de las cadenas de hoteles (unos y otras, en su mayoría, extranjeros). El turismo en la España oficial se ha financiado con créditos baratos con el dinero de los emigrantes, mas ¿cuántas divisas realmente deja el turismo? También de estos problemas hablaremos próximamente.



Cuadro elaborado por I.E.

## EVOLUCION ANUAL DE LAS REMESAS DE FONDOS DE EMIGRANTES A ESPAÑA

(en millones de dólares)

Años	remesas a las familias(1)	Transferencias privadas(2)	Llevado(3) personalmente	TOTAL
1959	49.0	10.0	9.8	68.8
1960	90.0	11.0	18.0	119.0
1961	164.4	10.0	36.8	211.2
1962	221.0	74.0	44.2	339.2
1963	257.9	57.0	51.4	366.3
1964	320.8	79.0	64.0	463.8
1965	359.9	60.0	71.9	491.8
1966	346.1	70.0	69.2	485.3
1967	325.5	125.0	65.1	515.6
1968	324.0	129.0	64.8	517.8
1969	402.5	150.0	80.4	632.9
1970	468.7	187.0	93.6	749.3
1971	550.2	220.0	110.0	880.2
1972	900.1	360.0	180.0	1.440.1
<b>TOTALES:</b>	<b>4.780.1</b>	<b>1.542.0</b>	<b>959.2</b>	<b>7.281.3(4)</b>

1) Fuente: Informe anual del Banco de Bilbao, Instituto Español de Emigración y Ministerio de Comercio (Balanza de pagos).

2) Estimaciones del Banco de Bilbao, de 1959 a 1969. Cálculo basado en el 40% del total de 1970 a 72.

3) Estimación sobre la base del 20% del total, de acuerdo con la apreciación del Banco de Bilbao (Informe julio 1970).

4) A esta cantidad habría que sumar lo recibido por el Instituto Nacional de Previsión de los organismos de Seguridad Social de los distintos países, lo cobrado por contratación por el IEE y las tasas consulares. Todo ello eleva la entrada de divisas por emigración por encima de los 10.000 millones de dólares, en estos 14 años (M.S.)

## CRONICAS DE LA EMIGRACION

## R.F. ALEMANA

Se redoblan los esfuerzos  
para organizar el  
**PRIMER CONGRESO  
DEMOCRATICO DE LA  
EMIGRACION ESPAÑOLA**

11 de noviembre  
Elección de un  
**CONSEJO CONSULTIVO  
DE EXTRANJEROS**  
en Nuremberg



### Importante reunión en Nuremberg

Convocada por el Centro Español y la Comisión de Defensa de Extranjeros, tuvo lugar el 20 de septiembre en esta ciudad una reunión de diversas Organizaciones y Centros españoles con el fin de discutir y coordinar la acción futura de las Organizaciones españolas, con vistas a la organización del PRIMER CONGRESO DEMOCRATICO DE LA EMIGRACION ESPAÑOLA EN ALEMANIA, como base de una fuerte Asociación de Emigrantes, amplia y democrática, que ayude a resolver los enormes problemas de todo tipo con que tienen que enfrentarse los emigrados españoles.

El temario de la reunión ya indicaba la importancia de los temas a discutir. Era el siguiente: 1) ¿Qué pueden hacer las Organizaciones con vistas al movimiento reivindicativo en Alemania? 2) ¿Qué posibilidades hay de coordinar las acciones de los distintos Centros y Organizaciones? y 3) ¿Existe la posibilidad de una Confederación de Centros y Organizaciones?

Los participantes discutieron ampliamente durante todo el día estas y otras importantes cuestiones relativas a la Emigración y llegaron a la conclusión de que un Congreso de Emigrantes y una fuerte Asociación que los represente, sólo puede cumplir sus fines si se consigue una amplia participación de españoles, encuadrados en sus Organizaciones de todo tipo, sin partidismos ni paternalismos dañi-

(pasa a pág. 21)

Cincuenta mil extranjeros, de ellos más de cuatro mil españoles, elegirán el 11 de noviembre democráticamente, en elecciones directas, sus propios representantes ante el Ayuntamiento de Nuremberg.

Por su composición y formas de elección, será lo más representativo que los extranjeros tendrán a nivel municipal.

Estas elecciones, convocadas por las autoridades municipales, responden a una evidente madurez social y política de los emigrantes y representan un primer paso, importante en este caso, para la conquista de toda una serie de derechos ciudadanos, ignorados durante más de diez años, como resultado de un proceso discriminatorio llevado a sus extremos a últimos del pasado año, con la pretendida expulsión, por el sistema « rotativo », de miles de familias de trabajadores extranjeros. Para los promotores de esta injusticia, los valores humanos no cuentan ni cuentan hoy. Para ellos, los emigrantes siguen siendo objeto de producción, que si pueden, los desechan cuando se hacen viejos, o cuando se aperciben que son seres humanos y que hay que darles derechos.

En aquellos momentos, la emigración dijo ¡NO! y bien alto, ganándose la opinión pública y medios informativos importantes, que trascendió a niveles nacionales. Entonces, se « descubrió » que en la R.F.A. había más de cuatro millones de hombres, mujeres y niños; que un diez por

(pasa a pág. 21)

## ... PRIMER CONGRESO...

(viene de pág. 20)

nos a la causa común de reivindicar para los emigrados la personalidad cívica a que tienen derecho.

Los participantes en la reunión hicieron constar categóricamente, para salir al paso de ciertos comentarios mal intencionados, que no pretenden en absoluto crear «sucédáneos sindicales» o «Gastarbeiter-Gewerkschaft». Sino que, al contrario, desean trabajar en estrecha colaboración con las Organizaciones sindicales del país, abordando todos aquellos problemas que no afectan directamente al campo sindical.

Para facilitar la participación de todavía más Organizaciones españolas, se encargaron los distintos Centros representados de conseguir adhesiones, cada uno en la zona en que se desenvuelve.

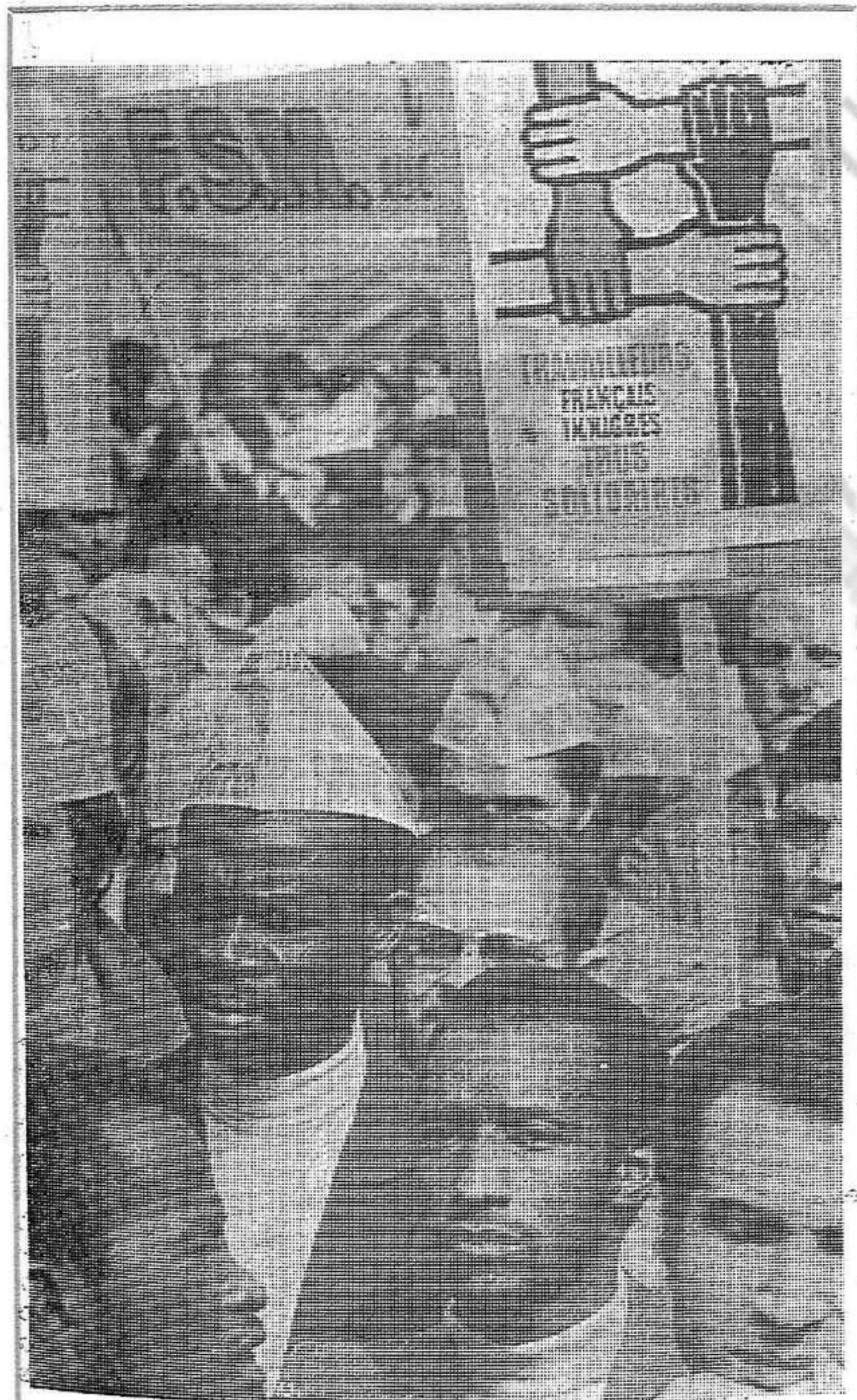
Provisionalmente se encargan las Organizaciones españolas de Nuremberg de hacerse cargo de la Secretaría permanente, con vistas al Congreso.

Las Organizaciones españolas interesadas en participar, o en recibir mayor información, deberán dirigirse a:

Comisión de Defensa de Extranjeros  
85 Nürnberg

Lilienstrasse 6

Desde Alemania informa : MALDONADO.



Proletarios del mundo...

## ... CONSEJO CONSULTIVO...

(viene de pág 20)

ciento de la población trabajadora son extranjeros, que no pueden prescindir de ellos pero que no tienen derechos ciudadanos. Y con ello, se descubrió que los extranjeros también tienen voz y que se hacen entender en alemán; que cuentan con sectores y organizaciones amigas alemanas.

El Consejo Consultivo que se va a elegir en Nuremberg, no es el último escalón del edificio, no es la meta de las reivindicaciones de la emigración, pero sí un punto de partida muy importante, con el cual, implícitamente, se reconoce por parte de las autoridades el *derecho de representatividad de los emigrantes* en la gestión para la solución de sus problemas.

La cuestión estriba ahora en que los representantes con su actuación, cultiven y amplíen la confianza que en ellos han depositado los que les han elegido, dando cuenta de sus gestiones y estimulando la preocupación de la colonia por sus problemas, en íntima relación con sus representantes. Dar contenido organizado a esta primera conquista y avanzar hacia niveles más elevados de representatividad; a escala comunal, regional y federal.

Uno de los factores más trascendentales del Consejo Consultivo, es el de ser un órgano donde concurren los intereses específicos de la emigración multinacional a través de sus representantes. Los planteamientos reivindicativos de este Consejo ante el Ayuntamiento, no irán respaldados por cuatro mil españoles o diez mil griegos, sino por cincuenta mil extranjeros que se encuentran en las mismas condiciones.

En lo que respecta al sector español, es de señalar que está considerado en los medios alemanes y extranjeros como el grupo mejor organizado y más activo. Fue el iniciador de las acciones de protesta contra las medidas de expulsión, que promovió la movilización de los demás grupos nacionales. De estas primeras acciones, surgió la COMISION DE DEFENSA DE LOS DERECHOS DE LOS EMIGRANTES EXTRANJEROS. Comisión que se ha mantenido en activo permanentemente y que en su seno agrupa unitariamente a representantes de diversas organizaciones de la emigración española en Nuremberg. Es sin duda, éste, un elemento de prestigio y representatividad amplia entre autoridades y organismos alemanes, que se ha venido manifestando a través de encuentros bilaterales con las autoridades municipales, así como con las fracciones que componen el Consejo Municipal de Nuremberg.

La campaña electoral está en marcha y el interés es creciente entre los españoles. La Comisión ha propuesto a la colonia la candidatura de tres trabajadores conocidos por su tenaz y abnegada labor en la defensa de los intereses de los inmigrados, apoyados con las firmas de 500 españoles.

El sábado día 27, tendrá lugar una nueva asamblea, en la que todos los candidatos españoles —seis conocidos hasta la fecha— expondrán públicamente su programa electoral, su visión concreta de los problemas y formas de actuación.

Es importante el esfuerzo que la Comisión está realizando para explicar en visitas a residencias y lugares de concentración de españoles, las normas electorales a fin de facilitar una mayor participación en las urnas.

### CARACTERISTICAS DEL CONSEJO CONSULTIVO :

El Consejo Consultivo se compondrá de 24 miembros, que se distribuyen por nacionalidades según el esquema. Ultimamente, se han incorporado como grupo nacional los austriacos, que pasan de dos mil.

Del Consejo Consultivo elegido, surge una Comisión Gestora, compuesta por un miembro de cada grupo nacional, es decir 7 miembros, más un octavo que será del grupo nacional con mayor porcentaje en la participación de las elecciones. De ahí, la importancia que tiene para los españoles que a través de su participación el día de las elecciones, puedan pasar los dos representantes españoles directamente a la Comisión Gestora. No hay duda, que este aspecto sea emulativo para todos los grupos nacionales.

(pasa a pág. 22)

### ... CONSEJO CONSULTIVO...

(viene de pág. 21)

Hasta estos momentos el Registro Civil de Nuremberg ha enviado por correo a todos los extranjeros la convocatoria de elecciones. Lamentablemente, en el segundo envío, correspondiente a la tarjeta electoral, documento acreditativo de derecho a voto, ha sido tomado por numerosos extranjeros como una hoja informativa más, motivo por el cual no se haya conservado. Según el reglamento electoral sin esta tarjeta no se puede votar, ni tampoco es restituible. La causa de esta situación, no ha sido el descuido de los extranjeros, sino la traducción pésima al idioma de las distintas nacionalidades y por otra parte, que en dicha tarjeta no consta en ningún sitio su significado.

Ante esta situación que a todas luces atenta contra las normas electorales por negligencia de funcionarios, la comisión electoral de extranjeros ha presentado recurso, con propuestas concretas, que faciliten la participación de los electores, eliminando trámites, que ni siquiera constan en las normas electorales para la población alemana.

La Comisión española está llamando la atención de la colonia para que esté atenta a las nuevas indicaciones y ejercer su derecho al voto que determine la elección de sus representantes oficiales. Un derecho que, para la mayoría, obtienen por primera vez en su vida.

## Información acerca del CONSEJO CONSULTIVO DE EXTRANJEROS de la ciudad de Nuremberg

**DERECHOS:** Los miembros de la comisión parlamentaria tienen el derecho de participar en las reuniones del Consejo de Extranjeros y de la Comisión Gestora.

Los miembros de la Comisión Gestora tienen el deber de participar en las reuniones públicas de la Comisión Parlamentaria.

**DEBERES:** Preparación de las sesiones del Consejo Consultivo.

— Llevar los negocios adelante entre las sesiones del Consejo Consultivo.

— Contacto con el Consejo municipal y administrativo de Nuremberg. Para ello el alcalde presidente invita a reuniones entre la Comisión municipal y la Comisión Gestora y las dirige.

La Comisión Gestora se elegirá durante la primer reunión del Consejo Consultivo después de la elección por el mismo. La Comisión tendrá un miembro por cada uno de los seis grupos y un séptimo miembro será otorgado al grupo con mayor porcentaje de participación electoral.

Se reunirán por lo menos dos veces al año.

El Consejo Constitutivo de extranjeros será una Institución Pública.

Cada nacionalidad tiene derecho a un representante por cada 2.000 compatriotas. Las minorías serán unificadas y recibirán por lo menos dos representantes.

**LA ELECCION:** Preparación y efectuación por la ciudad de Nuremberg. Cada nacionalidad por su cuenta.

- general: todos pueden votar;
- libre: ninguna presión económica o social;
- igual: todos los votos cuentan igual;
- secreta: ningún control sobre los votos dados.

**DERECHOS:** el Consejo Consultivo municipal, uno de sus grupos de trabajo o la comisión municipal para los asuntos de los trabajadores deberá tratar en el plazo máximo de 3 meses, las ideas, sugerencias y tomas de posición del Consejo Consultivo de extranjeros.

**DEBERES:**

— Asesoramiento por parte de la ciudad en todos los asuntos de extranjeros a través de ideas, sugerencias, tomas de posición.

— Fomento de las relaciones entre la población extran-

jera y natal, así como de acontecimientos culturales y sociales.

— Cooperación con el gremio coordinador de la oficina de trabajo de Nuremberg.

Un estatuto electoral se encargará de arreglar todo lo que todavía quede abierto.

**DERECHO A SER ELEGIDO:** todo extranjero que en el día de las elecciones tenga 21 años de edad y que esté registrado por lo menos durante dos años consecutivos en Nuremberg. Su candidatura deberá ser apoyada, por lo menos, por 50 firmas de compatriotas.

**DERECHOS DE VOTACION:** Todo extranjero que tenga 18 años de edad el día de la elección.

## BELGICA

### Exito de la FIESTA DEL EMIGRANTE, en Bruselas

El pasado día 27 de octubre se ha celebrado con gran éxito, en la Sala de la Magdalena, la tradicional Fiesta del Emigrante, que todos los años viene organizando el Club F. García Lorca. Más de dos mil personas abarrotaban hasta el último rincón este popular lugar de reunión.

Dio comienzo el baile en un ambiente muy animado, impregnado de espíritu juvenil ya que el elemento joven predominaba ampliamente. La satisfacción que se experimentaba en el transcurso de la velada es la ausencia —aunque ausencia muy limitada— de la vida triste, de dificultades, incluso marginados de unas relaciones sociales que nuestra condición de emigrantes nos impone en el transcurrir de los años... para convivir unas horas en otro ambiente alegre, dinámico... democrático, pues también podemos decir que el hecho de estar emigrados condiciona nuestra relación social en un espíritu democrático que es aspiración de todos los españoles de buena voluntad se instaure en nuestro país, para que en la medida de las posibilidades, se vayan creando condiciones para retornar a nuestra querida España.

En el programa de atracciones fueron desfilando las «vedettes», abriendo el festival Miguel Angel «Clo-Clo», la simpática cantante Dorien, Paco-Paco con su extraordinaria orquesta y Digno García y su conjunto, quienes recogieron nutridos aplausos por sus actuaciones.

Hemos de señalar el llamamiento hecho durante la Fiesta por el Club F. García Lorca en pro de su campaña a beneficio de los damnificados por las inundaciones en España, del que se hicieron eco inmediatamente los artistas Paco-Paco y Digno García y su representante aportando 500 francos cada uno a este fin.

### CAMPAÑA DE SOLIDARIDAD DEL CLUB F. GARCIA LORCA CON LOS DAMNIFICADOS POR LAS INUNDACIONES

Las noticias llegadas del sureste de España sobre las catastróficas inundaciones que han ocasionado tremenda cantidad de víctimas y daños materiales, han causado gran impresión entre la emigración española. Respondiendo a esta inquietud, el Club F. García Lorca ha lanzado una campaña de solidaridad con las familias siniestradas, independientemente de cualquier organismo oficial franquista, para hacerles llegar la ayuda económica y moral de la emigración trabajadora en Bélgica siempre solidaria con las luchas y desgracias de sus hermanos del país. Esta vez no es la represión del régimen franquista, sino su incuria e irresponsabilidad criminales las que han causado numerosas víctimas y duelos al pueblo español.

Cuantos deseen aportar sus donativos, tanto en metálico como en ropas u otros objetos, pueden pasar por los locales del Club F. García Lorca, rue des Foulons 47-49, Bruselas 1.

# ESPAÑOLES EN LOS CAYOS CUBANOS

## CARBON AMARGO

Por Carlos Piñero  
Fotos : Pablo Pildain

Servicio de PRENSA LATINA

Llegaron de España cuando la juventud era capaz de prometer muchas cosas. Huían del servicio militar allá por la década del veinte, de la injusticia, de la miseria. Desembarcaban por La Habana o por Cárdenas. Se replegaron ante cada nuevo golpe de la fortuna y la visión de la patria fue borrándose de la memoria. Muchos recuerdan el día exacto de la llegada; pero lo que quedó atrás no tiene importancia : eso es zona prohibida.

Camagüey fue el último rincón del éxodo. Para estos hombres sin pasado, la costa norte de Cuba ofreció la virginidad de sus cayos : Cayo Coco, Cayo Romano, Cayo Sabinal, Cayo Guajaba, los pequeños islotes : una prolongación larga y estrecha de la tierra firme partida en pequeños pedazos por la naturaleza. Allí aguardaba la soledad : precio y rescate de la segunda conquista. Allí se quedaron, trajeron a la mujer de la costa y fundaron familia, cortaron la uvilla, el cayey, el almácigo y empezó el negocio del carbón mal pagado, la miseria de todos los días, el silencio de todas las noches, y el azote de la plaga de insectos : el mosquito y el jején.

«Lo que más trabajo costó fue convencerlos de que podían vivir mejor, con más comodidades, si hacíamos un pueblo y los agrupábamos a todos», me contaba un dirigente provincial del Partido Comunista en Camagüey responsable de una comisión de atención y ayuda social a los cayos, cuando en el puerto de Nuevitas subimos a la lancha que nos llevaría a Calabazas, una zona costera pero de difícil acceso por tierra, rodeada por una franja cenagosa que la ha marcado en la geografía como territorio aparte. Por el firme, el viaje se hace en tres o cuatro horas; por mar, en una y media, si la embarcación de Pancho no se queda por el camino.



Pancho es un puente. Con su lancha une Cayo Sabinal y Calabazas; a los dos, con Nuevitas. Lleva a remolque una barcaza con los alimentos, la ropa, las medicinas, los periódicos, material escolar, el médico, la peluquera, la planta móvil de cine; toda la civilización pasa por sus manos. Y trae los grandes cargamentos de carbón, los enfermos que necesitan hospitalizarse, las mujeres que parirán de un momento a otro, los niños que van a recibir una beca de estudios : por sus manos pasa también toda la vida del cayo.

\* \* \*

Calabazas apareció de pronto. Un muelle destartado y viejo, una docena de bohíos en círculo que están pidiendo permiso para seguir en pie, un olor indefinido a humedad y salitre; a la derecha, la tienda, y a la izquierda la escuela; caras inesperadas : escrutadoras, recias, curtidas por el sol y tiznadas por el carbón (se parecen al suelo de Calabazas : duro, caliente, grisáceo hasta casi llegar al negro), pero hay amabilidad en la sonrisa, condescendencia en el fulgor de los ojos, candor en la voz de una mujer cuando pregunta : «¿Ustedes son médicos?».

La primera impresión que uno se lleva es que Calabazas comienza y termina en esta rueda de bohíos. Pero más allá está el monte : el renoval, el jiquí, el frijolillo, la uvilla... esperando por la mano del hombre; por la mano del carbonero.

En Calabazas hay una cooperativa de carboneros. René administra la cooperativa desde hace 17 meses. No nació aquí. Me lleva monte adentro, por una vereda pedregosa. René maneja un destartado camión de fabricación soviética. Habla del plan : 32 mil sacos anuales de carbón; el año pasado hicieron 28 mil. Hay 62 carboneros, pero sólo trabaja la mitad, porque el resto son jubilados.

Los jubilados reciben una pensión estatal. El carbón  
(pasa a pág. 24)

(viene de pág. 23)

se paga a 2,11 el saco; antes de la cooperativa, se pagaba a 1,40. Dice que hay 28 casas regadas por toda la zona, muy distantes unas de otras y todas en muy malas condiciones, que aquí viven 154 personas (« **muchos viejos, casi todos españoles** »), que ahora se va a construir un pueblo nuevo donde vivirán mejor, que la gente ya está de acuerdo y... el ruido del camión, a ratos insoportable, no me deja oír. Se lo digo, y René, mientras sigue manejando monte adentro, arquea las cejas, pone cara trágica y mide la dimensión de cada palabra : « **Hoy esto está sabroso, tuvieron suerte; pero cuando aquí llega la plaga, esto se pone cabrón** ».

El viaje terminó, tres kilómetros después, en casa de Cándido. **Natural de Pontevedra, España**. Llegó a Cuba el 19 de noviembre de 1924. Tiene 68 años. Se alegra con la visita. Ríe constantemente. Brinda ron. Miro las paredes de tablas, el techo de guano lleno de huecos. El se acerca con un cajón en la mano, y con toda la delicadeza y arrogancia de un caballero español, me dice : « **Siéntese, por favor, todo esto es suyo** ».

Cándido no tiene familia : « **La mujer me gusta para lo que usted sabe; yo vine casado y la dejé antes de llegar a Calabazas; solo me defiendiendo mejor** ».

Cándido lleva 48 años haciendo carbón, talando montes, amontonando la leña, cubriéndola con ramajos y arena, vigilando el horno que arde noche y día, cuidando que todo queme parejo, que no se escape el calor, llenando sacos, resistiendo la vigilia con ron y mucha paciencia, defendiéndose de los mosquitos a palmazos; descansando los días de lluvia, para después volver a talar, vigilar, cuidar, llenar y resistir.

Nunca se ha quejado. No le interesa salir de aquí. Sigue siendo ciudadano español, pero no piensa en el regreso. « **Para qué — comenta —, si yo aquí encontré otra patria** ».

Comparte la soledad con otro carbonero : Jesús Alonso, más viejo que él, « **lector de todo** » que nos sorprendió con una cita de Martí, una deducción sobre el papel de Lenin en la revolución y me dijo : « **Hemos vivido esta vida porque no nos quedó más remedio** ».

A Cándido no le gustan las despedidas ni a Jesús tampoco.

A Cayo Sabinal se llega en quince minutos. Vuelvo a encontrarme con el carbón, con los cuentos de la plaga que no ha llegado todavía, con las caras que se preguntan quién soy y a qué vengo. Pero en Sabinal hay un pueblo construido para romper el aislamiento : 23 casas alineadas en dos filas, una tienda grande, una escuela con todo el equipo, radio en todas las viviendas de madera y techo de guano sólidamente construidas, limpieza, orden, un puesto sanitario para primeros auxilios, luz eléctrica, agua potable que se trae de la tierra firme y se almacena en un tanque de 9 mil galones, un televisor en el círculo social, un comedor para obreros solteros... Vaya, que esto es otra cosa.

Esa noche conocí en el comedor a Alejandro Pena, casado, nacido en Cuba, hijo de gallegos (así es como llaman aquí a los españoles), parco al hablar, metódico;

casi por un milagro me enteré que había estado en España en varias ocasiones, que no siempre ha vivido en el cayó y que, sin embargo, éste es su lugar preferido.

José Sánchez también vive en Sabinal. Tiene 62 años. Nacido en La Coruña, soltero, solitario y tranquilo, 19 años haciendo carbón, miliciano, militante del Partido Comunista de Cuba, un hombre muy serio cuando habla : « **Aquí la pincha (el trabajo) es muy dura. Este monte durará todavía un par de años; entonces tendremos que cambiarnos. Sí, porque aquí trabajamos en Plan Fijo, a diferencia de Calabazas, que hacen carbón con el Plan Tradicional. El Plan Fijo es más cómodo : todos los carboneros talamos el mismo monte, hacemos el horno en un solo lugar, y cuando se acaba el monte nos mudamos para otro, con pueblo y todo. Claro, por eso usted ve que las casas están sobre estacas : así es más fácil la mudada** ».

« **Antes de la Revolución, aquí venía un periódico de cuando en cuando. Vivíamos como puercos, en ranchos que para qué contarle. El saco de carbón se lo pagaban a uno a treinta centavos y casi siempre en vales para comprar en la tienda. Los patronos eran los del negocio : lo que valía un centavo lo cobraban a peso y cuando ellos tenían que pagar un peso le daban a uno un centavo. Era la explotación, compañero, la explotación. Si usted supiera lo que tuve que caminar yo para cobrar doscientos pesos... Uno siempre estaba en deuda... Por ahí los hay que debían hasta ocho mil pesos en la tienda; pero por suerte llegó la Revolución... Y le voy a decir una cosa : cuando yo hablo de tienda no piense usted en la que tenemos ahora; no, ¡de eso nada!... mucho ron, para tener a la gente borracha y perdida, para embrutecar, arroz, frijoles... y carne cuando se les ocurría... ¡El médico! Eso no se conocía, si la mayoría aquí éramos analfabetos... Se lo repito y no se lo digo por gusto : la Revolución fue como un milagro; nos abrió los ojos; para nosotros llegó tarde, pero para los más jóvenes no... Y sólo por eso, créame, yo sigo luchando** ».

\* \* \*

Ahora pienso en lo último que vi : el Internado de Primaria « **Tania la Guerrillera** », en Nuevitas, donde reciben becas de estudio gratuitas todos los niños de los cayos. Muy pequeño todavía, pero que crecerá en el futuro. Pienso en lo último que me dijo Omar, el dirigente del Partido : « **No hay gente joven en los cayos, porque todos los adolescentes están estudiando o trabajando en otros lugares; no queremos más carboneros; estaríamos muy mal si pensamos lo contrario; ¡jóvenes en el cayó? ¡eso no tiene sentido! Ellos tienen derecho a una vida mejor** ». Comprendo que por última vez una generación se humilla ante el carbón y los condiciones que impone. Los gallegos, la gente de los cayos, los que no tuvieron otra oportunidad sobre la tierra, son los últimos defensores de la soledad. Este es el tiempo otro. El tiempo que encerré en un diálogo con el chófer, cuando el auto comenzó a devorar el regreso y las palabras se hacían difíciles para esta nueva experiencia :

— ¿ Te diste cuenta ?

— Sí, me di cuenta de todo.





# INFORMACION ESPAÑOLA

## CAMPAÑA DE DIFUSION Y SUSCRIPCION

### DIFUSION :

J.P.V. de HANAU (Alemania) : « Sabemos que os va alegrar saber que de nuevo deseamos aumentar los pedidos en 20 ejemplares más. Nos estamos proponiendo muy en serio conseguir que nuestra revista sea la que el emigrante compatriota nos pida sin necesidad de ofrecérsela ».

E.B. de GIBRALTAR aumenta otros 10 ejemplares.

MONTPELLIER (Francia). Un grupo de compatriotas interesados por la lectura y difusión de INFORMACION ESPAÑOLA solicitan 50 ejemplares. Otros nuevos difusores : M.R. de París, con 8 ejemplares; M.B. de Les Lilas, con 15; F.R. de Rouen, con 20. Aumentan: Montereau y St-Denis, con 10 ejemplares cada uno.

S.R. de PADERBORN (Alemania) aumenta de 15 a 18 ejemplares.

MONS (Bélgica) anula la difusión por transformación en suscriptores.

### SUSCRIPCIONES :

**ALEMANIA** : Bergen Enkheim, 4 suscripciones; Paderborn, 1; Nuremberg, 4; Remscheid, 4; Kassel, 3; Donautal, 1; Bolheim, 1; Offenbach, 1; Berlín Oeste, 1; Hannover, 4; Kirchheim, 1; Troisdorf, 1; Leverkusen, 2.

**BELGICA** : Mons, 13 suscripciones; Forêt-Trooz, 3; Houthalen, 3; Deurne, 1; Lieja, 7; Malinas, 1; Boom, 1; Wilrijk, 1; Hoboken, 1; Bruselas, 3.

**FRANCIA** : Colombes, 1; Villefranche-sur-Saône, 12; Beaucaire M.L., 12; Ronchamp, 3; Grenoble, 1; Burdeos, 1; Dammarie, 9; Perpignan, 1; Niza, 3; Argenteuil, 2; París, 1.

**SUIZA** : Cortaillod, 8; Neuchâtel, 6; Uster, 7; La Chaux de Fonds, 4; St.Gallen, 6; Lausana, 2; Ginebra, 3; Aarau, 3; Zurich, 2.

**HOLANDA** : Utrecht, 1; Delft, 6; Heemskerk, 4.

**LUXEMBURGO** : Bettembourg, 5.

**INGLATERRA** : Londres, 2.

**ESPAÑA** : Sevilla, 1; Santander, 1; Valladolid, 1.

### RESUMEN :

**ALEMANIA** : 28 nuevas suscripciones, con las 91 anteriores totalizan 119. 23 ejemplares más en la difusión, con los 49 anteriores suman 72 ejemplares de aumento.

**BELGICA** : 34 nuevas suscripciones, con las 132 anteriores suman 166.

### PARADERO

Se ruega a las personas que puedan informar sobre el paradero de Fernando Pérez Villa, de 46 años de edad, de Cartagena, quien vino a Bélgica en 1957, escriban a su madre, Rafeela Villa Rangel, Monroy 29 bajo, Cartagena (España).

### RECIBIDO EN « I.E. »

De M.G. de Francfort, para ayuda a presos políticos, 8 DM.  
De R.L. para ayuda a « I.E. », 100 FF; de J.L.G., para el mismo fin, 30 FF; de « un quinielista » de Montegnée, 560 FB; de H.G. de Rotterdam, 11 Fl.; de M.P. de Rotterdam, 6 Fl.

Del grupo « Alerta está », de la provincia de Huelva, 1.000 pts para ayuda a la lucha del pueblo español y 400 pts para ayuda a los huelguistas españoles.

De C.D. Unión de Wettingen, para ayuda al Vietnam, 220 FS.

### SE NOS COMUNICA...

En la localidad de Berna se colectaron entre sindicalistas italianos por dos españoles, para ayuda a la lucha del pueblo español, la cantidad de 307,05 FS.

En el Club Antonio Machado de Londres se han colectado 38,29 £ para ayuda al pueblo hermano de Chile. En Gibraltar, un grupo de trabajadores ha contribuido con otras 25 £ al mismo fin.

**FRANCIA** : 46 nuevas suscripciones, con las 36 anteriores suman 82. 113 ejemplares más en la difusión.

**SUIZA** : 41 nuevas suscripciones, con las 56 anteriores suman 97.

**HOLANDA** : 11 suscripciones, con las 11 anteriores suman 22.

**LUXEMBURGO** : 5 suscripciones, con las 4 anteriores suman 9.

**INGLATERRA** : 2 suscripciones, con las 6 anteriores suman 8.

**ESPAÑA** : 3 suscripciones, con las 10 anteriores suman 13.

**COMPAÑEROS** : pensamos que para hacer una valoración de los resultados obtenidos hasta el momento, no es necesario mencionar nombres ni localidades, ya que si seguimos con interés el proceso de desarrollo de la CAMPAÑA, a través de las cifras y datos que vamos reflejando en esta sección, comprobaremos la evolución existente en unas y otras localidades de los diferentes países. No obstante, cabe señalar que el nivel de comprensión de su importancia difiere en cierta medida y aspectos :

1º Tenemos localidades (las cifras lo confirman) que no solamente se han dedicado a hacer el mayor número posible de suscriptores, sino también, a la intensificación de la difusión.

2º Hay otras localidades que han desarrollado su actividad en elevar el número de suscriptores, permaneciendo la difusión sin alteración alguna.

3º Y también las que han transformado en suscriptores a los lectores que venían adquiriendo el periódico regularmente al difusor, repercutiendo en gran medida en la disminución de la difusión, dándose casos de suspensión total de los envíos para la venta.

Estimamos que el incrementar el número de suscriptores (incluyendo los ya lectores) ayuda en una medida considerable al sostenimiento de « I.E. », ya que nos permite disponer de unos recursos económicos por adelantado. Pero, una vez más, queremos insistir en que es necesario dar un gran impulso a la difusión, ya que ésta, será la solución más efectiva no solamente en el plano económico sino también en el aspecto de la eficacia informativa de las amplias masas de trabajadores emigrados. Debe de ser una preocupación constante en todos nosotros el buscar nuevas formas que nos permitan llegar a muchos compatriotas que hoy, por unas causas o por otras, no logramos facilitarles nuestra revista. Hay que estudiar en los diferentes países y localidades, teniendo en cuenta, las condiciones y posibilidades, cómo superar las deficiencias existentes para poder cubrir ese objetivo de EXTENSION Y MEJORAMIENTO DE INFORMACION ESPAÑOLA, ya que en el ánimo de todos nosotros está el dotar a « I.E. » de los medios necesarios para poder continuar realizando esa gran labor de formación e información.

## LA AGENDA 1974

### del emigrante español en Europa

#### está ya en venta.

Superando los obstáculos que nos impidieron editar la Agenda en 1973, nuevamente brindamos a nuestros lectores este útil auxiliar de la vida cotidiana, compañero diario durante todo el próximo año.

Nuestra Agenda, que este año contiene 16 páginas más, no os comparable a cualquier otra; en sus páginas, con amplios espacios para anotaciones, encontrará también efemérides, informaciones, estadísticas, referencias de gran interés sobre la emigración española en sus diferentes aspectos.

Por otra parte, la Agenda proporciona a « I.E. » una ayuda muy necesaria para su desenvolvimiento financiero, por lo que su adquisición es para cada lector nuestro una manera directa de contribuir a la consolidación de nuestra revista.

Esperamos de nuestros difusores nos pasen sus pedidos a vuelta de correo para hacerles envíos lo antes posible y facilitar así su venta rápida.

A aquellos de nuestros lectores que por residir en lugares apartados o por otras razones les resulte difícil comprar la Agenda 1974 a nuestros difusores, les rogamos nos pidan directamente para ellos y para sus amigos y serán complacidos desde Bruselas. Mucho estimaremos, igualmente, el pago por adelantado o a la recepción del envío.

**Precios** : Bélgica, 40 FB ; Francia, 5 FF ; R.F. Alemana, 3 DM ; Holanda, 3 Fl ; Suiza, 4 FS ; Luxemburgo, 40 FL ; Inglaterra, 0,50 £ ; Suecia, 5 KS ; Dinamarca, 7 KD ; España, 50 pts ; Australia, 1 \$ ; Canadá, 1,20 \$ can.

### ● EL ÚLTIMO GOLPE MILITAR

Queridos compañeros, y me dirijo a todos los lectores de I.E., pues pienso que el posible diálogo que aquí podamos entablar dará el pulso al periódico...

Ya I.E. en el número 101 hablaba de un golpe de estado en Chile, pues bien, de hecho sucedió. Pero después de tantas noticias, comentarios, etc... me he preguntado: ¿por qué sucedió este golpe de estado? Creo que es una pregunta que nos la deberíamos de formular todos, no solo ya por lo ocurrido en Chile, sino por el sentido que esta democracia popular tenía: un nuevo camino hacia el socialismo.

¿Por qué el gobierno de Allende, después de nacionalizar empresas importantes, después de hacer reformas agrarias, después de subir los sueldos, sufre un golpe de estado? La respuesta está en primer lugar en las organizaciones de extrema derecha y su respaldo U.S.A.

Ya hemos visto como la escalada de sabotajes llegó a su cumbre con el ultimátum de la Junta; es decir que le hicieron imposible el gobernar. Ahora bien ¿quiere decir esto que Allende no contó con el número de la extrema derecha y abarcó demasiado en corto tiempo? ¿O tal vez las estructuras de Chile, ya desde antiguo minadas, no resistieron este avance? ¿O es que esta vía pacífica por medio de elecciones no lleva más que a un callejón sin salida? Sin tener posibilidad de éxito. Para nosotros, como dije antes, debe tener una mayor importancia, pues si es que algún día España llegara a unas elecciones y ganara la izquierda ¿Podría gobernar libremente o se repetiría la experiencia de Chile?

Teresa Pillard. Zurich.

### ● MANIFESTACION EN SOLIDARIDAD CON EL PUEBLO CHILENO

Paso a relatarles la manifestación de solidaridad en Zurich, el pasado viernes, día 14 de septiembre: Tuvo lugar una concentración en la Helvetiaplatz de Zurich, en la que participaron, según la prensa oficial, unas 2.500 personas, a pesar de la lluvia. El llamamiento a la manifestación había sido suscrito por las siguientes organizaciones:

- Cartel Sindical de Zurich.
- Partido Socialdemócrata de la Ciudad y del Cantón de Zurich.
- Partido Suizo del Trabajo, Zurich.
- PCE, PC Italiano, Organizaciones Progresistas de Zurich (POZ), Colonia Libre Italiana, ATEES, Federación Socialista Italiana, Juventudes Comunistas Suizas, Fed. Juventudes Comunistas Italianas (FGCI), UJCE.

Desde el balcón de la Casa del Pueblo, hicieron uso de la palabra el Consejero Nacional Ezio Canonica, Presidente de la Unión Sindical Suiza, quien acusó a las empresas multinacionales por el golpe de Chile y declaró que la tragedia de Chile es obra del sistema capitalista, y el Consejero Nacional socialdemócrata Walter Renschler, quien dijo textualmente que los explotadores capitalistas habían conducido Chile al caos que ha desembocado en la caída y el asesinato de Allende, agregando que, también en Suiza, la democracia acaba donde comienza el poder del capital.

Cabe destacar que ésta es la primera vez que el Cartel Sindical y el P. Socialdemócrata han firmado un llamamiento conjuntamente con el P. Suizo del Trabajo y las organizaciones políticas de la emigración. En nombre de estas últimas intervino Antonio Bruno (italiano) destacado militante y activista sindical.

Corresponsal.

### ● SOLIDARIDAD CON LOS TRABAJADORES CHILENOS

Soy un asiduo lector de su revista, I.E. Por eso, conociendo el carácter eminentemente popular de su publicación, oso enviarle ese poema a Chile, que ha sido leído en varios mítines de solidaridad con nuestros hermanos de allá.

Con la mía le van las felicitaciones de todos mis compatriotas nicaragüenses que seguimos de cerca su revista.

Está su fuerza alerta a intervenir en cualquier sitio donde querramos [afirmarnos.

Si nos abren la puerta, nos piden que elijamos la postura que imponen, que demos vueltas en la cuerda tendida sobre las bayonetas, procurando bailar con movimientos libres y el espíritu cómodo, al son de ese orden; o, que si no nos gusta y supimos tener a raya nuestra cólera, bajemos por la escalera de servicio con los zapatos listos para el exilio.

Un lenguaje que nos exprese, un país gobernado por nosotros donde nos pertenezcan los medios [productivos, donde se distribuya por igual la riqueza, es, dicen, desatar un cáncer rojo.

En marcha, compañeros, para aunar ideas que agiganten la conciencia del Pueblo, hay que tomar las fábricas, la tierra, destruir la enfermedad que nos explota.

Y ya vendrán para cegar el sol con [bombas, desatando sus tanques en las plazas y poniendo asesinos en las torres, creyendo así arrancarnos el derecho [a vivir según la marcha de la Historia.

Contra sus peroratas democratocrístas reventará la viva cólera. [nas  
Contra sus bestias militares lloverán con garrotes, hachas, escobas, rifles, metralladoras, las milicias del Pueblo; y sólo entonces la gente pobre tendrá voz [drá voz y pan será nombrado el pan, la producción será común, como sobreproducto o plusvalía se mantendrá el amor; la repartición, por igual.

Pablo CENTENO GOMEZ. PARIS.

### ● LA NEGRA NOCHE DEL FASCISMO

El triunfo electoral de septiembre de 1970 y la consiguiente constitución del Gobierno Popular, encabezado por el líder socialista Salvador Allende, en noviembre de ese mismo año, constituyen la más grande victoria histórica del proletariado chileno desde su formación, como clase. La particularidad más sobresaliente de ese gobierno era su carácter pluralista, la conjunción en él de socialistas, comunistas, cristianos de izquierda, socialdemócratas. El objetivo común de estas fuerzas era realizar profundas transformaciones antimperialistas, antioligárquicas, abrir camino a la más amplia democracia y, ulteriormente, al socialismo. Las medidas contempladas en el Programa de la Unidad Popular se ponían en práctica dentro de la legalidad heredada del pasado. Y claro, los cambios estructurales configuraron, a su vez, todas las acciones del imperialismo y de la reacción para frustrar la gestión gubernamental y derribar, por cualquier medio, a la coalición en el poder...

... El grupo ultraderechista Tachna lo señalaba claramente: «... el protagonista de los nuevos tiempos no es un Parlamento como el actual, ni los conocidos partidos políticos, sino precisamente las Fuerzas Armadas. Las Fuerzas Armadas deben venir no como un cirujano que opera y se va a limpiar la silla para que otra vez se instale un partido cualquiera, sino que las Fuerzas Armadas deben venir a quedarse».

El Führer de pacotilla Pablo Rodríguez, jefe de la organización fascista Patria y Libertad, advertía por su parte: «... si hay elecciones presidenciales en 1976, el marxismo obtendrá el 80 % de los votos. Por eso hay que actuar ahora»...

... Es evidente que después de su derrota en Vietnam, el imperialismo norteamericano trata de reforzar sus posiciones en el cono sur de América Latina. No están bien las cosas para ellos en Perú y en Argentina, en Ecuador y en Panamá. Los pueblos americanos obtienen cada día más éxito en su lucha contra la dominación extranjera. Y claro, para los imperialistas ya no tienen valor las viejas consignas de «democracia representativa» o de «alianza para el progreso». Quieren imponer una sola ley, la ley del gatillo.

La puñalada asestada a Chile ha sorprendido a todo el mundo, incluyendo a los propios chilenos. Si bien se esperaba el golpe, la sorpresa la dio su bestialidad, su carácter fulminante y unánime, su magnitud homicida...

... La línea divisoria de hoy no está entre la Unidad Popular de un lado, y los adversarios de la Unidad Popular de otro. La verdadera línea divisoria está entre los que apoyan el fascismo y los que están contra el fascismo. La mayoría creciente está contra la barbarie, contra la opresión, contra los que prohíben pensar...

... Ciertamente entramos en un período de reflexión, de debate, de preguntas y de respuestas. Pero tenemos que avanzar cautelosamente, con la cabeza fría, sin concesiones al aventurerismo. La sorpresa causa de un pueblo nos obliga a ser responsables, a sacar conclusiones científicas y no precipitadas.

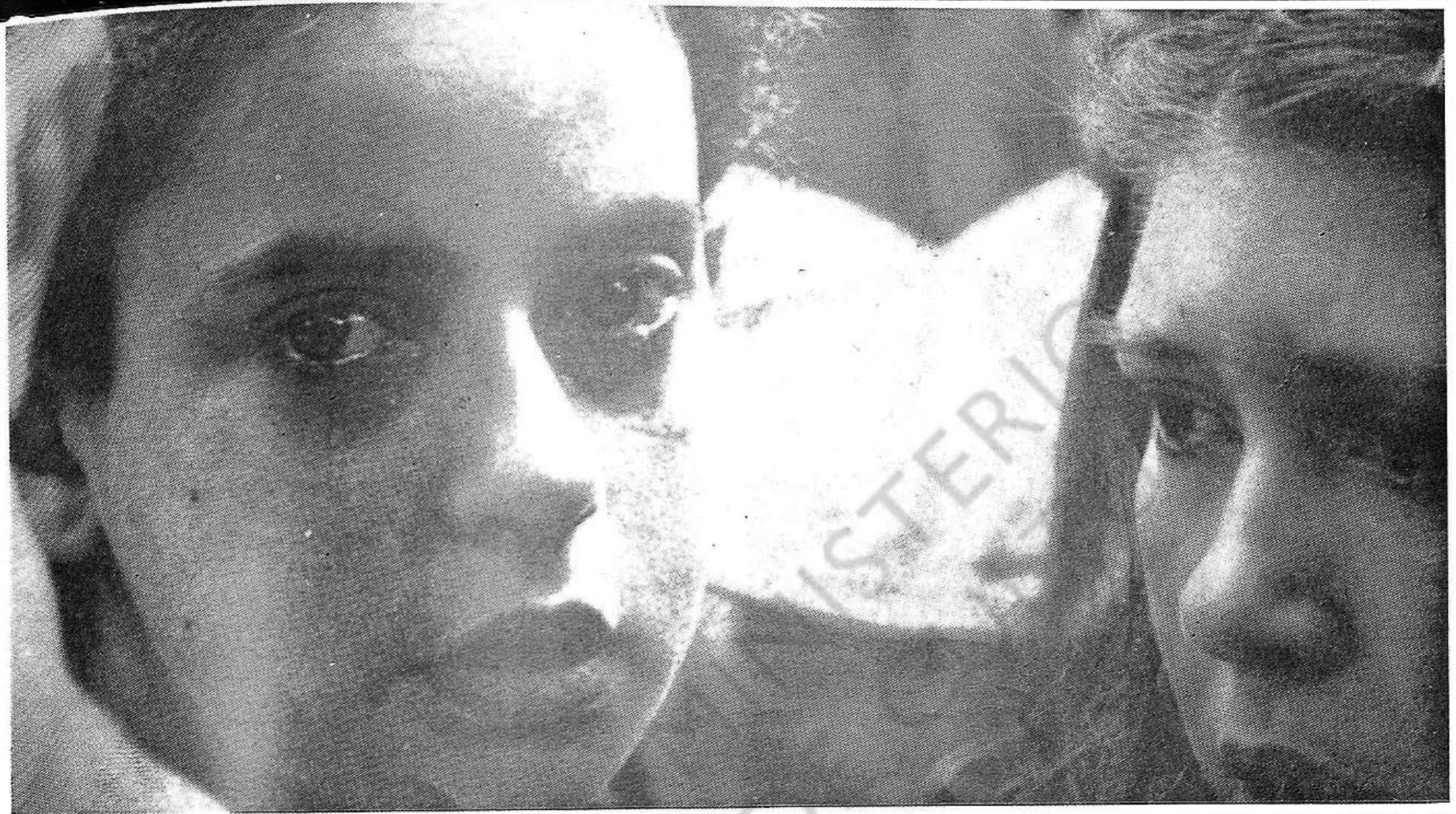
Mucha gente se pregunta: ¿sigue vigente la concepción de la revolución chilena? Nosotros decimos resueltamente: sí en cuanto a movimiento de la mayoría nacional, en cuanto a línea de masas, no de grupos heroicos separados de las masas, sí en cuanto a pluralismo...

... La clase obrera era el personaje más importante en el Chile de la Unidad Popular. Ahora no está solamente explotada, sino masacrada y humillada. Seguirá constituyendo la fuerza de vanguardia, la que entregue la mayor cuota de sacrificios y de sangre, la que aglutinará a su alrededor a otras clases y capas sociales progresivas, hasta restablecer la libertad perdida...

... Los patriotas chilenos, en medio del fragor de la batalla, están pensando en los nuevos caminos y formas de lucha que hay que aplicar en Chile...

GABRIEL BANCHERO  
Miembro de «Unidad Popular».

# MUJERES, HOY



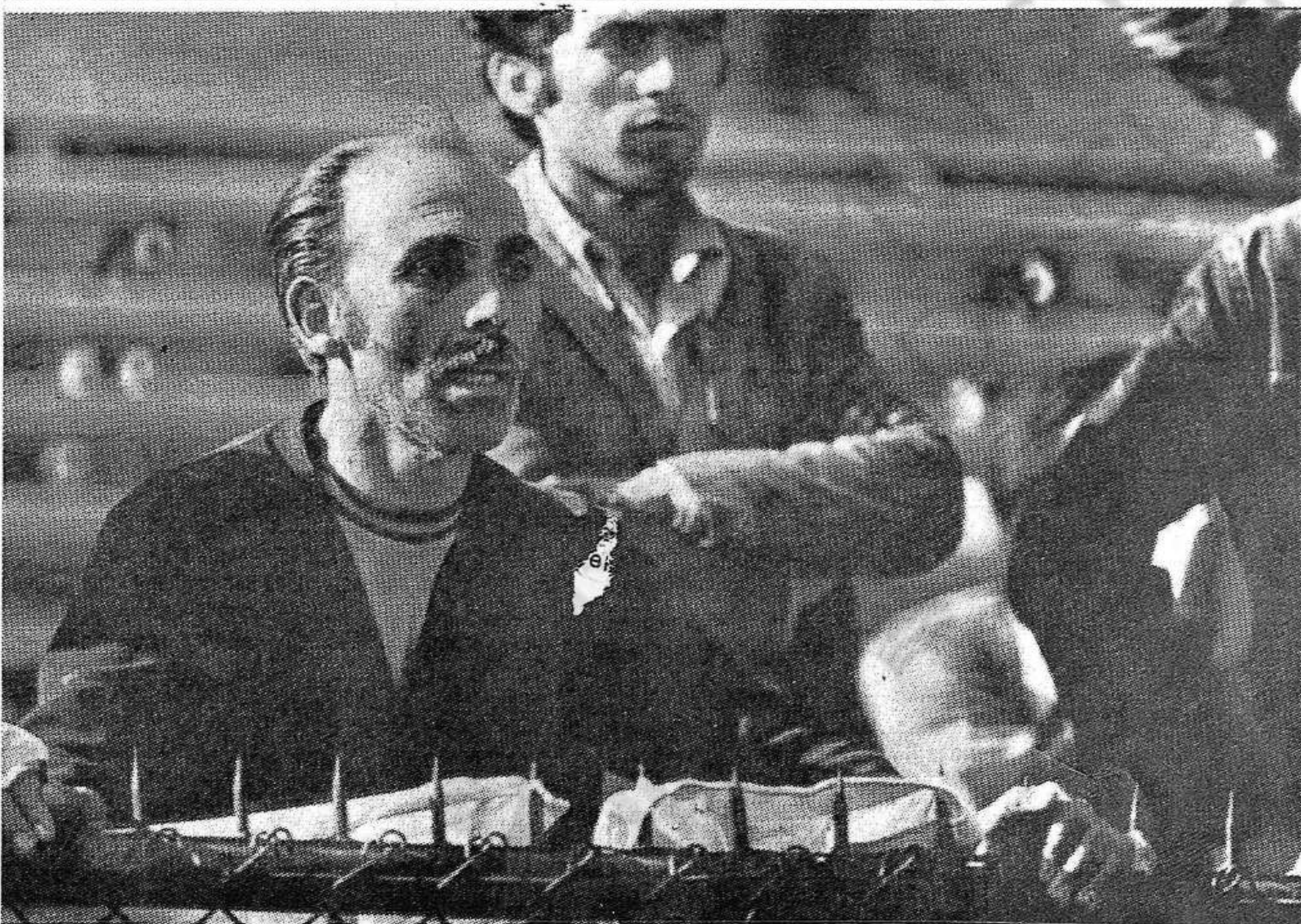
En **CHILE** hoy

En **AFRICA**,  
hoy también



## CAMINOS DEL FASCISMO

Entierro de NERUDA



En el estadio nacional  
de Santiago :  
¿ Por qué ?

Brasero fascista :  
Libros, folletos, ideas

